I. ОСНОВЫ МЕЖДУНАРОДНОГО РЕЖИМА ЯДЕРНОГО НЕРАСПРОСТРАНЕНИЯ

Устав Международного агентства по атомной энергии (выдержки)

26 октября 1956 г.
(в ред. от 28 декабря 1989 г.)

Статья I. Учреждение Агентства

Стороны, подписавшие настоящий Устав, учреждают Международное агентство по атомной энергии (в дальнейшем именуемое «Агентством») на условиях, изложенных ниже.

Статья II. Цели

Агентство стремится к достижению более скорого и широкого использования атомной энергии для поддержания мира, здоровья и благосостояния во всем мире. По мере возможности Агентство обеспечивает, чтобы помощь, предоставляемая им или по его требованию, или под наблюдением или контролем, не была использована таким образом, чтобы способствовать какой-либо военной цели.

Статья III. Функции

A. Агентство уполномочивается:

1. Способствовать и содействовать научно-исследовательской работе в области атомной энергии и развитию атомной энергии и практическому ее применению в мирных целях во всем мире и, в случае просьбы о том, служить посредником с целью обеспечения тому или иному члену Агентства оказания услуг или снабжения его материалами, оборудованием или техническими средствами другим членом Агентства, а также совершать любые операции или оказывать любые услуги, могущие принести пользу в научно-исследовательской работе в области атомной энергии, или в развитии атомной энергии, или в практическом применении атомной энергии в мирных целях;

2. В соответствии с настоящим Уставом обеспечивать услуги, материалы, оборудование и технические средства для удовлетворения нужд научно-исследовательской работы в области атомной энергии, развития атомной энергии и практического ее применения в мирных целях, включая производство электрической энергии, надлежащим учетом нужд слаборазвитых районов мира;

3. Способствовать обмену научными и техническими сведениями о применении атомной энергии в мирных целях;

4. Поощрять обмен научными работниками и специалистами в области использования атомной энергии в мирных целях и их подготовку;

5. Устанавливать и проводить в жизнь гарантии, имеющие своей целью обеспечить, чтобы специальные расщепляющиеся и иные материалы, услуги, оборудование, технические средства и сведения, предоставляемые Агентством или по его требованию, или под его наблюдением или контролем, не были использованы таким образом, чтобы способствовать какой-либо военной цели, и распространять, по

требованию сторон, применение этих гарантий на любые двусторонние или многосторонние соглашения или, по требованию того или иного государства, на любые виды деятельности этого государства в области атомной энергии;

6. Устанавливать и применять, в консультации и, в надлежащих случаях, в сотрудничестве с компетентными органами Организации Объединенных Наций и с заинтересованными специализированными учреждениями, нормы безопасности для охраны здоровья и сведения к минимуму опасности для жизни и имущества (включая такие же нормы для условий труда) и обеспечивать применение этих норм как в своей собственной работе, так и в работе, при которой используются материалы, услуги, оборудование, технические средства и сведения, предоставляемые Агентством или по его требованию, или под его контролем или наблюдением, и обеспечивать, по требованию сторон, применение этих норм к деятельности, проводимой на основании любого двустороннего или многостороннего соглашения, или, по требованию того или иного государства, к любому виду деятельности этого государства в области атомной энергии;

7. Приобретать или создавать любые установки, заводы и оборудование, которые могут быть полезными при выполнении им возложенных на него функций, если имеющиеся в соответствующем районе установки, заводы и оборудование являются недостаточными или если пользование ими возможно лишь в условиях, которые Агентство признает неудовлетворительными.

B. При выполнении своих функций Агентство:

1. Проводит свою деятельность в соответствии с целями и принципами Организации Объединенных Наций, направленными на укрепление мира и поощрение международного сотрудничества, и в согласии с проводимой Организацией Объединенных Наций политикой содействия установлению обусловленного гарантиями разоружения во всем мире и в согласии с любыми международными соглашениями, заключенными в соответствии с такой политикой;

2. Устанавливает контроль над использованием поступающих в Агентство специальных расщепляющихся материалов с тем, чтобы обеспечить использование этих материалов только в мирных целях;

3. Распределяет свои ресурсы таким образом, чтобы обеспечить их эффективное использование и наибольшую возможную пользу во всех районах мира, имея в виду специальные нужды слаборазвитых районов мира;

4. Представляет ежегодные доклады о своей деятельности Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций и, когда это требуется, Совету Безопасности. Если в связи с деятельностью Агентства возникают вопросы, входящие в компетенцию Совета Безопасности, Агентство уведомляет об этом Совет Безопасности, на который возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности, а также может принять меры, на которые оно уполномочено

в силу настоящего Устава, включая меры, предусмотренные в пункте «С» статьи XII;

5. Представляет доклады Экономическому и Социальному Совету и другим органам Организации Объединенных Наций по вопросам, входящим в компетенцию этих органов.

C. При выполнении своих функций Агентство не обусловливает предоставление помощи своим членам никакими политическими, экономическими, военными или иными требованиями, несовместимыми с положениями настоящего Устава.

D. При условии выполнения положений настоящего Устава и положений соглашений, которые заключены между государством или группой государств и Агентством и которые должны соответствовать постановлениям настоящего Устава, работа Агентства должна вестись с соблюдением суверенных прав государств.

Статья V. Генеральная конференция

A. Генеральная конференция, состоящая из представителей всех членов Агентства, собирается на очередные ежегодные сессии, а также на те специальные сессии, которые могут быть созваны Генеральным директором по требованию Совета управляющих или большинства членов Агентства. Сессии проводятся в Центральных учреждениях Агентства, если Генеральная конференция не примет иного решения.

B. На таких сессиях каждый член Агентства будет представлен одним делегатом, который может сопровождаться заместителями и советниками. Расходы, связанные с участием в сессии той или иной делегации, несет соответствующий член Агентства.

C. В начале каждой сессии Генеральная конференция избирает председателя и других должностных лиц. Они будут находиться в должности в течение данной сессии. Генеральная конференция, с учетом положений настоящего Устава, вырабатывает свои собственные правила процедуры. Каждый член Агентства располагает одним голосом. Решения во исполнение пункта «H» статьи XIV, пункта «C» статьи XVIII и пункта «B» статьи XIX принимаются большинством в две трети присутствующих и участвующих в голосовании членов. Решения по другим вопросам, включая определение дополнительных категорий вопросов, которые подлежат решению большинством в две трети голосов, принимаются простым большинством присутствующих и участвующих в голосовании членов. Большинство всех членов составляют кворум.

D. Генеральная конференция может обсуждать любые вопросы или любые предметы, охватываемые настоящим Уставом или относящиеся к полномочиям и функциям любого органа, предусматриваемого настоящим Уставом, и может делать рекомендации членам Агентства или Совету по всем таким вопросам и предметам.

E. Генеральная конференция:

1. Выбирает членов Совета управляющих в соответствии со статьей VI;

2. Утверждает прием государств в члены Агентства в соответствии со статьей IV;

3. Приостанавливает действие привилегий и прав членов в соответствии со статьей XIX;

4. Рассматривает годовой доклад Совета;

5. Утверждает в соответствии со статьей XIV бюджет Агентства, представленный Советом управляющих, или возвращает его Совету с рекомендациями по всему бюджету или по его частям для повторного представления Генеральной конференции;

6. Утверждает доклады, представляемые Организации Объединенных Наций в соответствии с соглашением о связи между Агентством и Организацией Объединенных Наций, за исключением докладов, упоминаемых в пункте «C» статьи XII, или возвращает их Совету со своими рекомендациями;

7. Утверждает любое соглашение или любые соглашения, заключенные между Агентством и Организацией Объединенных Наций и другими организациями, как это предусмотрено в статье XVI, или возвращает такие соглашения Совету со своими рекомендациями для повторного представления Генеральной конференции;

8. Утверждает правила и ограничения, касающиеся полномочий Совета по заключению займов в соответствии с пунктом «G» статьи XIV, утверждает правила, касающиеся принятия Агентством добровольных взносов и утверждает, в соответствии с пунктом «F» статьи XIV, порядок использования общего фонда, упоминаемого в этом пункте;

9. Утверждает изменения настоящего Устава в соответствии с пунктом «C» статьи XVIII;

10. Утверждает назначение Генерального директора в соответствии с пунктом «A» статьи VII.

F. Генеральная конференция уполномочена:

1. Принимать решения по всем вопросам, специально переданным Генеральной конференции с этой целью Советом;

2. Предлагать вопросы на рассмотрение Совета и требовать от Совета докладов по любым вопросам, касающимся функций Агентства.

Статья VI. Совет управляющих

A. Состав Совета управляющих будет следующим:

1. Выбывающий Совет управляющих назначает в состав Совета десять членов, наиболее развитых в области технологии атомной энергии, включая производство исходных материалов, и члена, наиболее развитого в области технологии атомной энергии, включая производство исходных материалов, в каждом из следующих районов, в которых не находится ни один из вышеупомянутых десяти членов:

1) Северная Америка;
2) Латинская Америка;
3) Западная Европа;
4) Восточная Европа;
5) Африка;
6) Средний Восток и Южная Азия;
7) Юго-Восточная Азия и район Тихого океана;

8) Дальний Восток.

2. Генеральная конференция выбирает в состав Совета управляющих:

a) Двадцать членов с должным учетом справедливого представительства в Совете в целом членов районов, перечисленных в подпункте 1 пункта «А» настоящей статьи, таким образом, чтобы Совет во всякое время включал по этой категории пять представителей от района Латинской Америки, четырех представителей от района Западной Европы, трех представителей от района Восточной Европы, четырех представителей от района Африки, двух представителей от района Среднего Востока и Южной Азии, одного представителя от района Дальнего Востока. Ни один член из этой категории, избранный на какой-либо срок, не будет иметь права на переизбрание по той же категории на следующий срок; и

b) Одного дополнительного члена от членов в следующих районах:

Средний Восток и Южная Азия;

Юго-Восточная Азия и район Тихого океана;

Дальний Восток;

c) Одного дополнительного члена от членов в следующих районах:

Африка;

Средний Восток и Южная Азия;

Юго-Восточная Азия и район Тихого океана.

B. Назначения, предусмотренные в подпункте 1 пункта «А» настоящей статьи, будут иметь место не позже как за шестьдесят дней до каждой очередной ежегодной сессии Генеральной конференции. Выборы, предусмотренные в подпункте 2 пункта «А» настоящей статьи, проводятся на очередных ежегодных сессиях Генеральной конференции.

C. Члены, представленные в Совете управляющих согласно подпункту 1 пункта «А» настоящей статьи, занимают должность со времени закрытия следующей после их назначения очередной ежегодной сессии Генеральной конференции до конца следующей очередной ежегодной сессии Генеральной конференции.

D. Члены, представленные в Совете управляющих согласно подпункту 2 пункта «А» настоящей статьи, занимают должность со времени закрытия очередной ежегодной сессии Генеральной конференции, на которой они избраны, до конца второй после этого очередной ежегодной сессии Генеральной конференции.

E. Каждый член Совета управляющих имеет один голос. Решения относительно суммы бюджета Агентства принимаются большинством в две трети голосов присутствующих и участвующих в голосовании, как это предусматривается в пункте «H» статьи XIV. Решения по другим вопросам, включая определение дополнительных вопросов или категорий вопросов, которые подлежат решению большинством в две трети голосов, принимаются простым большинством присутствующих и участвующих в голосовании. Две трети всех членов Совета составляют кворум.

F. Совет управляющих уполномочен выполнять функции Агентства согласно настоящему Уставу в рамках своей ответственности перед Генеральной конференцией, как это предусмотрено в настоящем Уставе.

G. Совет управляющих собирается в определяемые им сроки. Заседания имеют место в Центральных учреждениях Агентства, если Совет не примет иного решения.

H. Совет управляющих избирает председателя и других должностных лиц из числа своих членов и, с соблюдением положений настоящего Устава, устанавливает свои собственные правила процедуры.

I. Совет управляющих может учреждать такие комитеты, какие он считает целесообразными. Совет может назначать лиц для представления его в отношениях с другими организациями.

J. Совет управляющих составляет годовые доклады для представления Генеральной конференции о делах Агентства и о всех проектах, утвержденных Агентством. Совет также составляет для представления Генеральной конференции доклады, которые Агентство обязано или может быть обязано представлять Организации Объединенных Наций или любой другой организации, работа которой имеет отношение к работе Агентства. Эти доклады, как и годовые доклады, должны представляться членам Агентства по крайней мере, за месяц до очередной ежегодной сессии Генеральной конференции.

Статья VII. Персонал

A. Персонал Агентства возглавляется Генеральным директором. Генеральный директор назначается Советом управляющих и утверждается Генеральной конференцией на срок в четыре года. Он является главным административным должностным лицом Агентства.

B. Генеральный директор отвечает за назначение, организацию и функционирование персонала и подчинен Совету управляющих и находится под его контролем. Он исполняет свои обязанности в соответствии с правилами, принятыми Советом управляющих. [...]

Статья IX. Снабжение материалами

A. Члены Агентства могут предоставлять Агентству такие количества специальных расщепляющихся материалов, какие они считают целесообразными, и на таких условиях, о которых будет достигнуто соглашение с Агентством. Предоставленные Агентству материалы могут по усмотрению выделившего их члена Агентства храниться либо данным членом Агентства, либо — при согласии на это Агентства — на складах Агентства.

B. Члены Агентства могут также предоставлять Агентству исходные материалы, как они определены в статье XX, и другие материалы. Совет управляющих определяет количества таких материалов, которые Агентство будет принимать на основании соглашений, предусмотренных в статье XIII.

C. Каждый член Агентства уведомляет Агентство о количествах, виде и составе специальных расщепляющихся, исходных и других материалов, которые этот член готов, в соответствии со своим законодательством, предоставить в распоряжение Агентства немедленно или в течение периода времени, установленного Советом управляющих.

D. По требованию Агентства член Агентства безотлагательно доставляет другому члену или группе членов из тех материалов, которые он

предоставил Агентству, такое количество этих материалов, которое укажет Агентство, и безотлагательно доставляет самому Агентству такое количество этих материалов, которое действительно необходимо для эксплуатации и научно-исследовательской работы на установках Агентства.

E. Количества, вид и состав предоставляемых любым членом Агентства материалов могут им быть изменены в любое время с согласия Совета управляющих.

F. Первоначальное уведомление в соответствии с пунктом «C» настоящей статьи должно быть сделано в течение трех месяцев со дня вступления в силу члена Агентства. Если не имеется иного решения Совета управляющих, предоставленные первоначально материалы будут засчитываться за календарный год, следующий за годом, когда настоящий Устав вступит в силу в отношении соответствующего члена Агентства. Последующие уведомления также, если не имеется иного постановления Совета, будут относиться к календарному году, следующему за уведомлением, и должны делаться не позднее 1 ноября каждого года.

G. Агентство указывает место и способ доставки и, когда это уместно, вид и состав материалов, которые оно затребовало от членов Агентства из количеств, о которых этот член уведомил Агентство, что он готов их предоставить. Агентство также проверяет количества доставленных материалов и периодически информирует об этих количествах членов Агентства.

H. Агентство несет ответственность за хранение и охрану находящихся в его владении материалов. Агентство обеспечивает защиту материалов от 1) воздействия погоды, 2) незаконного перемещения или использования на незаконные цели, 3) повреждения или уничтожения, включая саботаж, и 4) насильственного захвата. При хранении специальных расщепляющихся материалов, находящихся в его владении, Агентство должно обеспечить географическое распределение этих материалов таким образом, чтобы в какой-либо одной стране или каком-либо одном районе мира не допускалось сосредоточения больших запасов таких материалов.

I. Как только это окажется практически осуществимым, Агентство создает или приобретает, по мере необходимости, следующее:

1. Заводы, оборудование и установки для приема, хранения и выдачи материалов;
2. Материальные средства охраны;
3. Соответствующие меры по охране здоровья и меры безопасности;
4. Контрольные лаборатории для анализа и проверки полученных материалов; и
5. Жилое помещение и административно-хозяйственное оборудование для персонала, необходимого в связи с вышеуказанным.

J. Материалы, предоставляемые на основании настоящей статьи, используются согласно определению Совета управляющих в соответствии с положениями настоящего Устава. Ни один член Агентства не имеет

права требовать, чтобы предоставляемые им Агентству материалы держались Агентством отдельно, или указывать определенный проект, на который они должны быть использованы. [...]

Статья XII. Гарантии Агентства

A. В отношении любого проекта Агентства или иного мероприятия, в связи с которыми заинтересованные стороны требуют от Агентства применения гарантий, Агентство имеет следующие права и обязанности в той степени, в какой это требуется в отношении данного проекта или мероприятия:

1. Рассматривать планы специализированных установок и оборудования, включая ядерные реакторы, утверждать их только с точки зрения удостоверения, что они не служат поощрению каких-либо военных целей, что они соответствуют подлежащим применению нормам здравоохранения и безопасности и что они позволяют эффективное применение предусматриваемых в настоящей статье гарантий;

2. Требовать соблюдения всех мер в области здравоохранения и безопасности, предписанных Агентством;

3. Требовать ведения и предъявления оперативных отчетов для способствования установлению отчетности в отношении исходных и специальных расщепляющихся материалов, использованных или произведенных в ходе данного проекта или мероприятия;

4. Требовать представления докладов о ходе работы и получать таковые;

5. Утверждать подлежащие применению способы химической обработки облученных материалов исключительно для того, чтобы обеспечить, что эта химическая обработка на будет способствовать отводу материалов для их использования в военных целях и будет соответствовать применимым нормам здравоохранения и безопасности; требовать, чтобы специальные расщепляющиеся материалы, добытые или произведенные в качестве побочных продуктов, использовались в мирных целях с постоянным применением гарантий Агентства для научно-исследовательской работы или в реакторах, существующих или строящихся, особо указанных соответствующим членом или соответствующими членами Агентства; требовать передачи на хранение Агентству любых излишков любых специальных расщепляющихся материалов, добытых или произведенных в качестве побочных продуктов сверх тех, которые необходимы для указанных выше целей, для того чтобы воспрепятствовать накоплению запасов этих материалов, при условии, что после этого, по требованию соответствующего члена или соответствующих членов Агентства, специальные расщепляющиеся материалы, переданные таким образом на хранение Агентству, будут возвращены незамедлительно соответствующему члену или соответствующим членам Агентства для дальнейшего использования на тех же условиях, какие изложены выше;

6. Посылать на территорию государства-получателя или государств-получателей инспекторов, которые будут назначаться Агентством по консультации с заинтересованным государством или государствами и которые должны будут иметь доступ в любое время во все места, ко всем

данным и ко всем лицам (которые в силу своей профессии имеют дело с материалами, оборудованием или установками, которые подлежат контролю на основании настоящего Устава), необходимых для учета доставленных исходных и специальных расщепляющихся материалов и для учета расщепляющихся продуктов, и устанавливать, соблюдаются ли обязательства относительно того, что их использование не будет способствовать каким-либо военным целям, упомянутым в подпункте 4 пункта «F» статьи XI, а также соблюдаются ли меры в области здравоохранения и безопасности, упомянутые в подпункте 2 пункта «A» настоящей статьи, и все другие условия, установленные в соглашении между Агентством и заинтересованным государством или государствами. Если того потребует заинтересованное государство, назначенные Агентством инспектора будут сопровождаться представителями властей данного государства, при условии, что выполнение инспекторами возложенных на них функций не будет из-за этого задержано или иным способом затруднено;

7. В случае несоблюдения или неприятия потребованных коррективных мер государством-получателем или государствами-получателями в пределах приемлемого периода времени, приостанавливать или прекращать оказание помощи и брать назад все материалы и оборудование, предоставленные Агентством или каким-либо его членом для содействия в осуществлении проекта.

B. Агентство по мере необходимости учреждает штат инспекторов. В обязанности штата инспекторов входит рассмотрение всех операций, проводимых самим Агентством, для определения того, соблюдаются ли Агентством меры в области здравоохранения и безопасности, предписанные им для применения в проектах, подлежащих его утверждению, надзору или контролю, а также принимаются ли Агентством соответствующие меры для предотвращения использования для способствования каким-либо военным целям находящихся у него на хранении или употребляемых или производимых в его собственных работах исходных и специальных расщепляющихся материалов. Агентство немедленно принимает коррективные меры для прекращения любого несоблюдения или непринятия соответствующих мер.

C. Штат инспекторов также несет ответственность за получение и проверку отчетов, упомянутых в подпункте 6 пункта «A» настоящей статьи, а также за установление того, соблюдаются ли обязательства, указанные в подпункте 4 пункта «F» статьи XI, выполняются ли меры, указанные в подпункте 2 пункта «A» настоящей статьи, и все другие условия проекта, установленные в соглашении между Агентством и заинтересованным государством или государствами. Инспектора сообщают о всех случаях несоблюдения правил Генеральному директору, который затем препровождает доклад Совету управляющих. Совет требует от государства-получателя или государств-получателей немедленного устранения любого обнаруженного им случая несоблюдения правил. Совет сообщает о случаях несоблюдения правил всем членам Агентства, а также Совету

Безопасности и Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций. Если государство-получатель или государства-получатели не примут полностью коррективных мер в течение приемлемого периода времени, Совет может принять одну из следующих мер или обе эти меры: он может распорядиться о сокращении или приостановке помощи, предоставляемой Агентством или каким-либо его членом, и потребовать возвращения материалов и оборудования, предоставленных члену-получателю или группе членов-получателей. Агентство может также, в соответствии со статьей XIX, приостановить осуществление прав и привилегий любого несоблюдающего правила члена Агентства. [...]

Статья XX. Определения

В настоящем Уставе:

1. Термин «специальный расщепляющийся материал» означает плутоний-239; уран-233; уран, обогащенный изотопами 235 или 233; любой материал, содержащий одно или несколько из вышеуказанных веществ; и такой другой расщепляющийся материал, который время от времени будет определяться Советом управляющих; однако термин «специальный расщепляющийся материал» не включает исходного материала.

2. Термин «уран, обогащенный изотопами 235 или 233», означает уран, содержащий изотопы 235 или 233, или тот и другой вместе, в таком количестве, чтобы отношение (abundance ratio) суммы этих изотопов к изотопу 238 было больше отношения изотопа 235 к изотопу 238 в природном уране.

3. Термин «исходный материал» означает уран с содержанием изотопов в том отношении, в каком они находятся в природном уране; уран, обедненный изотопом 235; торий; любое из вышеуказанных веществ в форме металла, сплава, химического соединения или концентрата; какой бы то ни было другой материал, содержащий одно или несколько из вышеуказанных веществ в такой концентрации, которая время от времени будет определяться Советом управляющих; и такой другой материал, какой время от времени будет определяться Советом управляющих. [...]

Источник: Действующее международное право. т.3. М., Московский независимый институт международного права, 1997, с.291-309. Первоначальный текст см.: Сборник действующих договоров, соглашений и конвенций, заключенных СССР с иностранными государствами. Вып. XIX. М., 1960, с.195-218. Текст Устава приведен с учетом поправок от 31 января 1963 г., 1 июля 1973 г. и 28 декабря 1989 г. Устав вступил в силу 29 июля 1957 г. Устав ратифицирован: СССР — Указ Президиума ВС СССР от 9 февраля 1957 г. Устав вступил в силу для СССР 29 июля 1957 г.

Резолюция Совет Безопасности ООН 255 (1968) (в сокращении)

19 июня 1968 г.

Совет Безопасности, [...]

имея в виду, что любая агрессия с применением ядерного оружия поставила бы под угрозу мир и безопасность всех государств;

1) *признает*, что агрессия с применением ядерного оружия или угроза такой агрессии против государства, не обладающего ядерным оружием, создала бы обстановку, в которой Совет Безопасности и прежде всего его постоянные члены, обладающие ядерным оружием, должны были бы немедленно действовать в соответствии с их обязательствами по Уставу Организации Объединенных Наций;

2) *приветствует* намерение, выраженное некоторыми государствами, в отношении того, что они обеспечат или поддержат оказание немедленной помощи в соответствии с Уставом ООН любому не обладающему ядерным оружием государству-участнику Договора о нераспространении ядерного оружия, которое является жертвой акта или объектом угрозы агрессии с применением ядерного оружия;

3) *вновь подтверждает*, в частности, неотъемлемое право, признаваемое статьей 51 Устава ООН, на индивидуальную или коллективную самооборону, если произойдет вооруженное нападение на государство-члена Организации Объединенных Наций, до тех пор, пока Совет Безопасности не примет мер, необходимых для поддержания международного мира и безопасности.

Источник: Тимербаев Р.М. Россия и ядерное нераспространение. 1945-1968. М., Наука, 1999, с.365.

Договор о нераспространении ядерного оружия

1 июля 1968 г.

Государства, заключающие настоящий договор, ниже именуемые «участниками договора»,

учитывая опустошительные последствия, которые имела бы для всего человечества ядерная война, и вытекающую из этого необходимость приложить все усилия для предотвращения опасности такой войны и принять меры для обеспечения безопасности народов,

считая, что распространение ядерного оружия серьезно увеличило бы опасность ядерной войны,

в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, призывающими к заключению соглашения о предотвращении более широкого распространения ядерного оружия,

обязуясь сотрудничать в целях содействия применению гарантий Международного агентства по атомной энергии в отношении мирной ядерной деятельности,

выражая свою поддержку усилиям по исследованию, усовершенствованию и другим усилиям, направленным на содействие применению в рамках системы гарантий Международного агентства по атомной энергии принципа эффективных гарантий в отношении движения исходных и специальных расщепляющихся материалов посредством использования приборов и других технических способов в определенных ключевых местах,

подтверждая тот принцип, что блага мирного применения ядерной технологии, включая любые технологические побочные продукты, которые могут быть получены государствами, обладающими ядерным оружием, от развития ядерных взрывных устройств, должны быть доступны для мирных целей всем государствам-участникам договора, как обладающим, так и не обладающим ядерным оружием,

будучи убежденными, что в осуществление этого принципа все участники настоящего договора имеют право участвовать в возможно самом полном обмене научной информацией для дальнейшего развития применения атомной энергии в мирных целях и вносить в это развитие свой вклад по отдельности или в сотрудничестве с другими государствами,

заявляя о своем намерении по возможности скорее достигнуть прекращения гонки ядерных вооружений и принять эффективные меры в направлении ядерного разоружения,

настоятельно призывая к сотрудничеству всех государств в достижении этой цели,

напоминая о решимости, выраженной участниками Договора о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере, космическом пространстве и под водой 1963 г. в его преамбуле, стремиться достичь навсегда прекращения всех испытательных взрывов ядерного оружия и продолжать переговоры с этой целью,

стремясь содействовать смягчению международной напряженности и укреплению доверия между государствами, с тем чтобы способствовать достижению прекращения производства ядерного оружия, уничтожению всех существующих его запасов и исключению ядерного оружия и средств его доставки из национальных арсеналов в соответствии с Договором о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем,

напоминая, что в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций государства должны воздерживаться в их международных отношениях от угрозы силой или ее применения как против территориальной неприкосновенности или политической независимости любого государства, так и каким-либо другим образом, несовместимым с целями Объединенных Наций, и что следует содействовать установлению и поддержанию международного мира и безопасности с наименьшим отвлечением мировых людских сил и экономических ресурсов для дела вооружения,

согласились о нижеследующем:

Статья I. Каждое из государств-участников настоящего договора, обладающих ядерным оружием, обязуется не передавать кому бы то ни было ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства, а также контроль над таким оружием или взрывными устройствами ни прямо, ни косвенно; равно как и никоим образом не помогать, не поощрять и не побуждать какое-либо государство, не обладающее ядерным оружием, к производству или к приобретению каким-либо иным способом ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, а также контроля над таким оружием или взрывными устройствами.

Статья II. Каждое из государств-участников настоящего договора, не обладающих ядерным оружием, обязуется не принимать передачи от кого бы то ни было ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, а также контроля над таким оружием или взрывными устройствами ни прямо, ни косвенно; не производить и не приобретать каким-либо иным способом ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства, равно как и не добиваться и не принимать какой-либо помощи в производстве ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

Статья III. 1. Каждое из государств-участников договора, не обладающих ядерным оружием, обязуется принять гарантии, как они изложены в соглашении, о котором будут вестись переговоры и которое будет заключено с Международным агентством по атомной энергии в соответствии с Уставом Международного агентства по атомной энергии и системой гарантий агентства, исключительно с целью проверки выполнения его обязательств, принятых в соответствии с настоящим договором, с тем чтобы не допустить переключения ядерной энергии с мирного применения на ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства. Процедуры гарантий, требуемых настоящей статьей, осуществляются в отношении исходного или специального расщепляющегося материала, независимо от того, производится ли он, обрабатывается или используется в любой основной ядерной установке или находится за пределами любой такой установки. Гарантии, требуемые настоящей статьей, применяются ко всему исходному или специальному расщепляющемуся материалу во всей мирной ядерной деятельности в пределах территории такого государства, под его юрисдикцией или осуществляемой под его контролем где бы то ни было.

2. Каждое из государств-участников договора обязуется не предоставлять: а) исходного или специального расщепляющегося материала или б) оборудования или материала, специально предназначенного или подготовленного для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, любому государству, не обладающему ядерным оружием, для мирных целей, если на этот исходный или специальный расщепляющийся материал не распространяются гарантии, требуемые настоящей статьей.

3. Гарантии, требуемые настоящей статьей, осуществляются таким образом, чтобы соответствовать статье IV настоящего договора и избегать создания препятствий для экономического или технологического развития участников договора или международного сотрудничества в области мирной ядерной деятельности, включая международный обмен ядерным материалом и оборудованием для обработки, использования или производства ядерного материала в мирных целях в соответствии с положениями настоящей статьи и принципом применения гарантий, изложенным в преамбуле договора.

4. Государства-участники договора, не обладающие ядерным оружием, заключают соглашение с Международным агентством по атомной энергии с целью выполнения требований настоящей статьи либо

в индивидуальном порядке, либо совместно с другими государствами в соответствии с Уставом Международного агентства по атомной энергии. Переговоры о таких соглашениях начинаются в течение 180 дней со времени первоначального вступления в силу настоящего договора. Для государств, сдающих на хранение свои ратификационные грамоты или документы о присоединении по истечении периода в 180 дней, переговоры о таких соглашениях начинаются не позднее даты такой сдачи. Такие соглашения вступают в силу не позднее восемнадцати месяцев со дня начала переговоров.

Статья IV. 1. Никакое положение настоящего договора не следует толковать как затрагивающее неотъемлемое право всех участников договора развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и в соответствии со статьями I и II настоящего договора.

2. Все участники договора обязуются способствовать возможно самому полному обмену оборудованием, материалами, научной и технической информацией об использовании ядерной энергии в мирных целях и имеют право участвовать в таком обмене. Участники договора, которые в состоянии делать это, также сотрудничают в деле содействия, по отдельности или совместно с другими государствами или международными организациями, дальнейшему развитию применения ядерной энергии в мирных целях, особенно на территориях государств-участников договора, не обладающих ядерным оружием, с должным учетом нужд развивающихся районов мира.

Статья V. Каждый из участников настоящего договора обязуется принять соответствующие меры с целью обеспечения того, чтобы в соответствии с настоящим договором, под соответствующим международным наблюдением и посредством соответствующих международных процедур потенциальные блага от любого мирного применения ядерных взрывов были доступны государствам-участникам настоящего договора, не обладающим ядерным оружием, на недискриминационной основе, и чтобы стоимость используемых взрывных устройств для таких участников договора была такой низкой, как только это возможно, и не включала расходы по их исследованию и усовершенствованию. Государства-участники настоящего договора, не обладающие ядерным оружием, будут в состоянии получать такие блага в соответствии со специальным международным соглашением или соглашениями через соответствующий международный орган, в котором должным образом представлены государства, не обладающие ядерным оружием. Переговоры по этому вопросу начнутся так скоро, как это возможно, после вступления в силу настоящего договора. Государства-участники настоящего договора, не обладающие ядерным оружием, которые пожелают этого, могут также получать такие блага в соответствии с двусторонними соглашениями.

Статья VI. Каждый участник настоящего договора обязуется в духе доброй воли вести переговоры об эффективных мерах по прекращению

гонки ядерных вооружений в ближайшем будущем и ядерному разоружению, а также о Договоре о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем.

Статья VII. Никакое положение настоящего договора не затрагивает право какой-либо группы государств заключать региональные договоры с целью обеспечения полного отсутствия ядерного оружия на их соответствующих территориях.

Статья VIII. 1. Любой участник настоящего договора может предложить поправки к этому договору. Текст любой предложенной поправки представляется правительствам-депозитариям, которые рассылают его всем участникам договора. Затем, если этого потребует одна треть или более участников договора, правительства-депозитарии созывают конференцию, на которую они приглашают всех участников договора для рассмотрения такой поправки.

2. Любая поправка к настоящему договору должна быть утверждена большинством голосов всех участников договора, включая голоса всех государств-участников настоящего договора, обладающих ядерным оружием, и всех других участников договора, являющихся членами Совета управляющих Международного агентства по атомной энергии на дату рассылки такой поправки. Поправка вступает в силу для каждого участника договора, сдающего свою грамоту о ратификации поправки, после сдачи на хранение таких ратификационных грамот большинством всех участников договора, включая ратификационные грамоты всех государств-участников настоящего договора, обладающих ядерным оружием, и всех других участников договора, являющихся членами Совета управляющих Международного агентства по атомной энергии на дату рассылки этой поправки. Впоследствии она вступает в силу для любого другого участника договора после сдачи им на хранение своей грамоты о ратификации поправки.

3. Через пять лет после вступления в силу настоящего договора в Женеве (Швейцария) созывается конференция участников договора для рассмотрения того, как действует настоящий договор, чтобы иметь уверенность в том, что цели, изложенные в преамбуле, и положения договора осуществляются. Через каждые последующие пять лет большинство участников договора может, путем представления предложения с этой целью правительствам-депозитариям, добиться созыва дальнейших конференций с той же целью рассмотрения того, как действует договор.

Статья IX. 1. Настоящий договор открыт для подписания его всеми государствами. Любое государство, которое не подпишет договор до вступления его в силу в соответствии с пунктом 3 данной статьи, может присоединиться к нему в любое время.

2. Настоящий договор подлежит ратификации государствами, подписавшими его. Ратификационные грамоты и документы о присоединении сдаются на хранение правительствам Союза Советских Социалистических Республик, Соединенного Королевства

Великобритании и Северной Ирландии и Соединенных Штатов Америки, которые настоящим назначаются в качестве правительств-депозитариев.

3. Настоящий договор вступает в силу после его ратификации государствами, правительства которых назначены в качестве депозитариев договора, и 40 другими подписавшими настоящий договор государствами и сдачи ими на хранение ратификационных грамот. Для целей настоящего договора государством, обладающим ядерным оружием, является государство, которое произвело и взорвало ядерное устройство до 1 января 1967 г.

4. Для государств, ратификационные грамоты или документы о присоединении которых будут сданы на хранение после вступления в силу настоящего договора, он вступает в силу в день сдачи на хранение их ратификационных грамот или документов о присоединении.

5. Правительства-депозитарии незамедлительно уведомляют все подписавшие и присоединившиеся к настоящему договору государства о дате каждого подписания, дате сдачи на хранение каждой ратификационной грамоты или документа о присоединении, дате вступления в силу настоящего договора, дате получения любых требований о созыве конференции, а также о других уведомлениях.

6. Настоящий договор должен быть зарегистрирован правительствами-депозитариями в соответствии со статьей 102 Устава Организации Объединенных Наций.

Статья X. 1. Каждый участник настоящего договора в порядке осуществления своего государственного суверенитета имеет право выйти из договора, если он решит, что связанные с содержанием настоящего договора исключительные обстоятельства поставили под угрозу высшие интересы его страны. О таком выходе он уведомляет за три месяца всех участников договора и Совет Безопасности Организации Объединенных Наций. В таком уведомлении должно содержаться заявление об исключительных обстоятельствах, которые он рассматривает как поставившие под угрозу его высшие интересы.

2. Через двадцать пять лет после вступления договора в силу созывается конференция для того, чтобы решить, должен ли договор продолжать оставаться в силе бессрочно или действие договора должно быть продлено на дополнительный определенный период или периоды времени. Это решение принимается большинством участников договора.

Статья XI. Настоящий договор, русский, английский, французский, испанский и китайский тексты которого являются равно аутентичными, сдается на хранение в архивы правительств-депозитариев. Должным образом заверенные копии настоящего договора препровождаются правительствами-депозитариями правительствам государств, подписавших договор или присоединившихся к нему.

В удостоверение чего нижеподписавшиеся, должным образом на то уполномоченные, подписали настоящий договор.

Совершено в трех экземплярах, в городах Москве, Вашингтоне и Лондоне июля месяца, 1 дня, тысяча девятьсот шестьдесят восьмого года.

Источник: Советский Союз в борьбе за разоружение. Сборник документов. М., Политиздат, 1977, с.43-50. Договор вступил в силу 5 марта 1970 г. В апреле-мае 1995 г. в соответствии со Статьей X.2 Договора состоялась Конференция по рассмотрению действия и продлению Договора, завершившаяся принятием 11 мая решения о его бессрочном продлении. На 1 июня 2001 г. в Договоре участвуют 187 государств.

Заявление Совета Безопасности ООН о разоружении, контроле над вооружениями и оружии массового уничтожения (выдержки)

31 января 1992 г.

[...] Распространение всех видов оружия массового уничтожения представляет угрозу международному миру и безопасности. Члены Совета обязуются действовать для предотвращения распространения технологии, связанной с исследованиями или производством такого оружия и предпринять соответствующие действия в этих целях.

В области ядерного распространения они отмечают важность решения многих стран присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия и подчеркивают неотъемлемую роль для осуществления этого Договора полностью эффективных гарантий МАГАТЭ, а также важность эффективного экспортного контроля. Члены Совета предпримут соответствующие меры в случае любых нарушений, о которых их уведомит МАГАТЭ. [...]

Источник: перевод с английского по Док. S/PV.3046.

Резолюция Совета Безопасности ООН 984 (1995)

11 апреля 1995 г.

Совет Безопасности,

будучи убежден в том, что должны быть приложены все усилия с целью избежать и предупредить опасность ядерной войны, предотвратить распространение ядерного оружия, содействовать международному сотрудничеству в деле использования ядерной энергии в мирных целях с особым упором на потребности развивающихся стран, и подтверждая решающее значение Договора о нераспространении ядерного оружия для таких усилий,

признавая законное стремление не обладающих ядерным оружием государств-участников Договора о нераспространении ядерного оружия получить гарантии безопасности,

приветствуя тот факт, что более 170 государств стали участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, и отмечая желательность всеобщего присоединения к нему,

вновь подтверждая необходимость того, чтобы все государства-участники Договора о нераспространении ядерного оружия в полном объеме выполняли все свои обязательства,

принимая во внимание законную заинтересованность не обладающих ядерным оружием государств в том, чтобы одновременно с их присоединением к Договору о нераспространении ядерного оружия были предприняты дополнительные соответствующие меры по обеспечению их безопасности,

считая, что настоящая резолюция является шагом в этом направлении,

считая далее, что согласно соответствующим положениям Устава Организации Объединенных Наций любая агрессия, связанная с применением ядерного оружия, поставила бы под угрозу международный мир и безопасность,

1) *с удовлетворением принимает к сведению* заявления, сделанные каждым из государств, обладающих ядерным оружием (S/1995/261, S/1995/262, S/1995/263, S/1995/264, S/1995/265), в которых они предоставили не обладающим ядерным оружием государствам-участникам Договора о нераспространении ядерного оружия гарантии безопасности против применения ядерного оружия;

2) *признает* законное стремление не обладающих ядерным оружием государств-участников Договора о нераспространении ядерного оружия получить гарантии того, что Совет Безопасности, и прежде всего государства — его постоянные члены, обладающие ядерным оружием, предпримут немедленные шаги согласно соответствующим положениям Устава Организации Объединенных Наций в случае, если такие государства станут жертвой акта агрессии или объектом угрозы агрессии с применением ядерного оружия;

3) *признает далее*, что в случае агрессии с применением ядерного оружия или угрозы такой агрессии против не обладающего ядерным оружием государства-участника Договора о нераспространении ядерного оружия любое государство может немедленно довести данный вопрос до сведения Совета Безопасности, с тем чтобы Совет мог принять срочные меры для оказания помощи в соответствии с Уставом государству, которое является жертвой акта агрессии или объектом угрозы такой агрессии; и *признает также*, что государства — постоянные члены совета Безопасности, обладающие ядерным оружием, немедленно доведут данный вопрос до сведения Совета и будут побуждать Совет принять меры для оказания, в соответствии с Уставом, необходимой помощи государству, ставшему жертвой агрессии;

4) *принимает к сведению* имеющиеся в его распоряжении способы оказания помощи такому не обладающему ядерным оружием государству-участнику Договора о нераспространении ядерного оружия, включая

расследование ситуации и надлежащие меры, направленные на урегулирование спора и восстановление международного мира и безопасности;

5) *призывает* государства-участники, индивидуально или коллективно, в случае, если любое не обладающее ядерным оружием государство-участник Договора о нераспространении ядерного оружия явится жертвой акта агрессии с применением ядерного оружия, принять надлежащие меры в ответ на просьбу жертвы агрессии об оказании ей помощи технического, медицинского, научного или гуманитарного характера, и вновь заявляет о своей готовности рассмотреть необходимые в этой связи меры в случае такого акта агрессии;

6) *выражает* свое намерение рекомендовать надлежащие процедуры в ответ на какие-либо запросы со стороны не обладающего ядерным оружием государства-участника Договора о нераспространении ядерного оружия, ставшего жертвой такого акта агрессии, в отношении компенсации в соответствии с международным правом со стороны агрессора потерь, разрушений или другого ущерба, понесенного в результате агрессии;

7) *приветствует* намерение, выраженное некоторыми государствами, в отношении того, что они обеспечат или поддержат оказание немедленной помощи в соответствии с Уставом любому не обладающему ядерным оружием государству-участнику Договора о нераспространении ядерного оружия, которое является жертвой акта агрессии или объектом угрозы агрессии с применением ядерного оружия;

8) *настоятельно призывает* все государства, как это предусмотрено в статье VI Договора о нераспространении ядерного оружия, в духе доброй воли вести переговоры об эффективных мерах, касающихся ядерного разоружения, и о договоре о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем, что остается всеобщей целью;

9) *вновь подтверждает* неотъемлемое право, признаваемое статьей 51 Устава, на индивидуальную или коллективную самооборону, если произойдет вооруженное нападение на члена Организации Объединенных Наций, до тех пор пока Совет Безопасности не примет мер, необходимых для поддержания международного мира и безопасности;

10) *подчеркивает*, что вопросы, поднятые в настоящей резолюции, постоянно находятся в поле зрения Совета.

Источник: Банн Джордж, Тимербаев Роланд. Режим нераспространения ядерного оружия и гарантии безопасности неядерным государствам. *Научные Записки ПИР-Центра*. М., ПИР-Центр, январь 1996, с.16-17.

Решения Конференции 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора

11 мая 1995 г.

Решение 1. Повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора

1. Конференция проанализировала ход осуществления пункта 3 статьи VIII Договора и постановила повысить эффективность процесса рассмотрения действия Договора с целью обеспечения реализации целей преамбулы и положений Договора.

2. Принимающие участие в Конференции государства-участники Договора постановили, что в соответствии с пунктом 3 статьи VIII Договора конференции по рассмотрению действия Договора должны по-прежнему проводиться каждые пять лет и что, соответственно, следующая конференция по рассмотрению действия Договора должна быть проведена в 2000 г.

3. Конференция постановила, что начиная с 1997 г. Подготовительный комитет должен проводить, как правило в течение 10 рабочих дней, ежегодные заседания в течение трех лет, предшествующих созыву конференции по рассмотрении действия Договора. При необходимости четвертое подготовительное совещание может проводиться в год проведения такой конференции.

4. Целью заседаний Подготовительного комитета будет рассмотрение принципов, задач и путей содействия всестороннему осуществлению Договора, а также приданию ему универсального характера и вынесение по ним рекомендаций конференции по рассмотрению действия Договора, в том числе сформулированных в решении о принципах и целях нераспространения ядерного оружия и ядерного разоружения, принятом 11 мая 1995 г. На этих заседаниях должна также осуществляться подготовительная работа по процедурным вопросам для предстоящей конференции по рассмотрению действия Договора.

5. Конференция пришла также к выводу о том, что нынешняя структура, предусматривающая функционирование трех главных комитетов, должна быть сохранена и что проблема дублирования при рассмотрении вопросов в более чем одном комитете должна разрешаться в Генеральном комитете, который будет координировать работу комитетов, с тем чтобы основную ответственность за подготовку доклада по каждому конкретному вопросу нес только один комитет.

6. Была также достигнута договоренность о возможности создания в рамках соответствующих главных комитетов вспомогательных органов для рассмотрения конкретных вопросов, имеющих отношение к Договору, с тем чтобы обеспечить целенаправленное рассмотрение этих вопросов. Подготовительный комитет будет выносить рекомендацию о создании таких вспомогательных органов для каждой конференции по

рассмотрению действия Договора применительно к конкретным задачам такой конференции по рассмотрению действия.

7. Конференция постановила далее, что в ходе конференций по рассмотрению действия Договора должны рассматриваться как будущие, так и уже пройденные этапы деятельности. Они должны проводить оценку результатов деятельности за рассматриваемый ими период, включая реализацию обязательств государств-участников по Договору, и определять области, в которых в будущем необходимо добиваться прогресса, и средства достижения такого прогресса. На конференциях по рассмотрению действия Договора необходимо также рассмотреть вопрос о том, что конкретно можно сделать для повышения эффективности процесса осуществления Договора и придания ему универсального характера.

Решение 2. Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения

Вновь подтверждая преамбулу и статьи Договора о нераспространении ядерного оружия,

приветствуя окончание «холодной войны», последовавшие за ним ослабление международной напряженности и укрепление доверия между государствами,

стремясь разработать комплекс принципов и целей, в соответствии с которыми должны активно осуществляться ядерное нераспространение, ядерное разоружение и международное сотрудничество в области использования ядерной энергии в мирных целях и периодически производиться оценка прогресса, достижений и недостатков в рамках процесса рассмотрения, предусмотренного в пункте 3 статьи VIII Договора, активизация и укрепление которого приветствуются,

вновь заявляя о конечных целях полной ликвидации ядерного оружия и заключения договора о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем,

Конференция подтверждает необходимость продолжения решительных усилий в направлении полной реализации и эффективного осуществления положений Договора и, в связи с этим, утверждает следующие принципы и цели:

Универсальность

1. Всеобщее присоединение к Договору о нераспространении ядерного оружия является неотложной приоритетной задачей. Всем государствам, которые еще не являются участниками Договора, и особенно государствам, в которых имеются ядерные объекты, не поставленные под действие гарантий, предлагается в кратчайшие сроки присоединиться к Договору. Все государства-участники должны сделать все возможное для достижения этой цели.

Нераспространение

2. Распространение ядерного оружия серьезно усилило бы опасность ядерной войны. Договор о нераспространении ядерного оружия призван играть чрезвычайно важную роль в предотвращении распространения ядерного оружия. Необходимо предпринять все усилия для осуществления

Договора во всех его аспектах для предотвращения распространения ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств без ущерба для использования ядерной энергии в мирных целях государствами-участниками Договора.

Ядерное разоружение

3. Ядерному разоружению в значительной мере способствуют процессы ослабления международной напряженности и укрепления доверия между государствами, которые наблюдается после окончания «холодной войны». Поэтому обязательства в отношении ядерного разоружения, предусмотренные в Договоре о нераспространении ядерного оружия, должны выполняться неукоснительно. В связи с этим государства, обладающие ядерным оружием, вновь подтверждают свое обязательство, предусмотренное в статье VI, в духе доброй воли вести переговоры об эффективных мерах, касающихся ядерного разоружения.

4. Принятие следующих мер важно для полной реализации и эффективного осуществления статьи VI, включая программу действий, изложенную ниже:

a) завершение Конференцией по разоружению не позднее 1996 г. переговоров о всеобщем и поддающемся международной и эффективной проверке договоре о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. До вступления в силу договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний ядерные государства должны проявлять исключительную сдержанность;

b) немедленное начало и скорейшее завершение переговоров о недискриминационной и универсально применимой конвенции о запрещении производства расщепляющегося материала для целей ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств в соответствии с заявлением Специального координатора Конференции по разоружению и предусмотренным в нем мандатом;

c) решительное продолжение всеми ядерными государствами систематических и последовательных усилий для сокращения ядерного оружия на глобальном уровне с конечной целью ликвидации этого оружия, а также всеми государствами — усилий по достижению всеобщего и полного разоружения под строгим и эффективным международным контролем.

Зоны, свободные от ядерного оружия

5. Убежденность в том, что создание международно признанных зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона, укрепляет мир и безопасность на глобальном и региональном уровнях, подтверждается.

6. Создание зон, свободных от ядерного оружия, особенно в регионах, в которых наблюдается напряженность, таких, как Ближний Восток, а также создание зон, свободных от всех видов оружия массового уничтожения, должно поощряться как задача первоочередной важности, с учетом конкретных особенностей каждого региона. Приветствовалось бы создание дополнительных зон, свободных от ядерного оружия, ко времени проведения Конференции по рассмотрению действия в 2000 г.

7. Сотрудничество всех ядерных государств и соблюдение и поддержка ими соответствующих протоколов являются необходимыми для обеспечения максимальной эффективности таких зон, свободных от ядерного оружия, и соответствующих протоколов.

Гарантии безопасности

8. Принимая к сведению резолюцию 984 (1995) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, которая была принята единогласно 11 апреля 1995 г., а также заявления государств, обладающих ядерным оружием, касающиеся как негативных, так и позитивных гарантий безопасности, необходимо рассмотреть вопрос о дальнейших мерах для предоставления государствам-участникам Договора, не обладающим ядерным оружием, гарантий против применения или угрозы применения ядерного оружия. Эти меры могли бы выразиться в разработке международного документа, имеющего обязательную юридическую силу.

Гарантии

9. Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ) является компетентным органом, ответственным за проверку, в соответствии с уставом и системой гарантий МАГАТЭ, выполнения его соглашений о гарантиях с государствами-участниками, заключенных в целях выполнения ими своих обязательств по пункту 1 статьи III Договора, и обеспечение уверенности в том, что эти соглашения выполняются, с тем чтобы не допустить переключения ядерной энергии с мирного применения на ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства. Ничто не должно подрывать авторитет МАГАТЭ в этом отношении. Государства-участники, которые испытывают озабоченность в отношении невыполнения соглашений о гарантиях по Договору государствами-участниками, должны информировать об этой озабоченности МАГАТЭ, наряду с представлением подтверждающих фактов и информации, с целью рассмотрения этого вопроса, проведения расследований, подготовки заключений и принятия решений о необходимых мерах в соответствии с его мандатом.

10. В соответствии со статьей III Договора все государства-участники должны подписывать и вводить в действие всеобъемлющие соглашения о гарантиях, и те государства, которые еще не сделали этого, должны незамедлительно принять меры в этом направлении.

11. Необходимо регулярно производить оценку и обзор гарантий МАГАТЭ. Необходимо поддерживать и осуществлять решения, принятые его Советом управляющих, которые направлены на дальнейшее повышение эффективности гарантий МАГАТЭ, и укреплять потенциал МАГАТЭ по выявлению необъявленной ядерной деятельности. Необходимо также настоятельно призвать государства, не являющиеся участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, заключить с МАГАТЭ всеобъемлющие соглашения о гарантиях.

12. Для заключения новых соглашений о поставках в целях передачи источника или специального расщепляющегося материала или оборудования или материала, специально предназначенных или

подготовленных для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, государствам, не обладающим ядерным оружием, в качестве необходимого предварительного условия требуется принятие полномасштабных гарантий МАГАТЭ и имеющих обязательную международную силу обязательств не приобретать ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства.

13. Ядерный расщепляющийся материал, переключаемый ядерными государствами с военного использования на цели мирной ядерной деятельности, необходимо, по возможности скорее, ставить под действие гарантий МАГАТЭ в рамках добровольных соглашений о гарантиях, заключаемых с государствами, обладающими ядерным оружием. Гарантии должны применяться на всеобщей основе, как только будет достигнута полная ликвидация ядерного оружия.

Использование ядерной энергии в мирных целях

14. Особое внимание следует уделять обеспечению осуществления неотъемлемого права всех участников Договора развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и в соответствии со статьями I, II и III Договора.

15. Обязательства способствовать участию в возможно полном обмене оборудованием, материалами, научной и технической информацией об использовании ядерной энергии в мирных целях должны полностью выполняться.

16. В рамках всей деятельности, направленной на содействие использованию ядерной энергии а мирных целях, государствам-участникам Договора, не обладающим ядерным оружием, должен предоставляться преференциальный режим с особым учетом потребностей развивающихся стран.

17. В рамках диалога и сотрудничества между всеми заинтересованными государствами-участниками Договора необходимо способствовать обеспечению транспарентности в вопросах контроля за ядерным экспортом.

18. Все государства должны, на основе строгих национальных мер и международного сотрудничества, поддерживать самые высокие возможные уровни ядерной безопасности, в том числе в области удаления отходов, и соблюдать стандарты и руководящие принципы в вопросах учета ядерных материалов, физической защиты и перевозки ядерных материалов.

19. Необходимо предпринять все усилия для обеспечения того, чтобы МАГАТЭ располагало необходимыми финансовыми и людскими ресурсами для эффективного выполнения своих функций в областях технического сотрудничества, гарантий и ядерной безопасности. МАГАТЭ следует также рекомендовать активизировать свои усилия, направленные на изыскание путей и средств финансирования технической помощи за счет предсказуемых и гарантированных ресурсов.

20. Нападения или угрозы нападения на ядерные объекты, предназначенные для мирных целей, создают угрозу для ядерной безопасности и вызывают серьезную озабоченность в отношении

применения в таких случаях норм международного права, касающихся использования силы, что могло бы послужить основанием для принятия мер в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций.

Конференция просит Председателя Конференции довести настоящее решение, решение об укреплении процесса рассмотрения действия Договора, решение о продлении действия Договора и Заключительную декларацию Конференции до сведения глав государств и правительств всех государств и заручиться их полным сотрудничеством в деле выполнения положений этих документов и содействия достижению целей Договора.

Решение 3. Продление действия Договора о нераспространении ядерного оружия

Конференция государств-участников Договора о нераспространении ядерного оружия (здесь и далее именуемого «Договор»), проходившая в Нью-Йорке с 17 апреля по 12 мая 1995 г. в соответствии с пунктом 3 статьи VIII и пунктом 2 статьи X Договора,

рассмотрев действие Договора и подтверждая необходимость полного соблюдения Договора, его продления и всеобщего присоединения к нему, что является залогом международного мира и безопасности и достижения конечных целей, а именно полной ликвидации ядерного оружия и заключения договора о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем,

подтвердив положения пункта 3 статьи VIII Договора и необходимость их дальнейшего и более эффективного осуществления и с этой целью особо отмечая решение о повышении эффективности процесса рассмотрения действия Договора и решение о принципах и целях нераспространения ядерного оружия и ядерного разоружения, также принятые Конференцией,

установив, что Конференция имеет кворум в соответствии с пунктом 2 статьи X Договора,

постановляет, что, поскольку большинство государств-участников Договора выступает за его бессрочное продление в соответствии с пунктом 2 статьи X, Договор остается в силе бессрочно.

Резолюция по Ближнему Востоку

Конференция 1995 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора подтверждая цель и положения Договора о нераспространении ядерного оружия,

признавая, что в соответствии со статьей VII Договора о нераспространении ядерного оружия создание зон, свободных от ядерного оружия, способствует укреплению международного режима нераспространения,

напоминая, что Совет Безопасности в своем заявлении от 31 января 1992 г.[1] подтвердил, что распространение ядерного оружия и всех других

[1] См.: S/23500.

видов оружия массового уничтожения представляет собой угрозу международному миру и безопасности,

напоминая далее о соответствующих резолюциях, принятых Генеральной конференцией Международного агентства по атомной энергии по вопросу о применении гарантий Агентства на Ближнем Востоке, последний из которых является резолюцией GG(XXXVIII)/RES/21 от 23 сентября 1994 г., и отмечая опасность распространения ядерного оружия, особенно в районах напряженности,

принимая во внимание резолюцию 687 (1991) Совета Безопасности, и особенно ее пункт 14,

отмечая резолюцию 984 (1995) Совета Безопасности и пункт 8 решения о принципах и целях ядерного нераспространения и разоружения, принятого Конференцией 11 мая 1995 г.,

принимая во внимание другие решения, принятые Конференцией 11 мая 1995 г.,

1) *поддерживает* цели и задачи ближневосточного мирного процесса и усилия по устранению сдерживающих его препятствий и признает, что эти усилия способствуют прогрессу в направлении, в частности, создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения;

2) *с удовлетворением отмечает*, что в своем докладе Главный комитет 111 рекомендовал Конференции призвать те остающиеся государства, которые не являются участниками Договора, присоединиться к нему, взяв тем самым на себя имеющее обязательную юридическую силу международное обязательство не приобретать ядерное оружие или взрывные устройства и принять гарантии Международного агентства по атомной энергии в отношении всей своей ядерной деятельности[2];

3) *с обеспокоенностью отмечает*, что на Ближнем Востоке все еще имеются не охваченные гарантиями ядерные объекты, и подтверждает в этой связи содержащуюся в пункте 3 раздела VI доклада Главного комитета 111 рекомендацию, в которой к не являющимся участникам Договора государствам, в которых действуют не охваченные гарантиями ядерные объекты, обращается настоятельный призыв принять полномасштабные гарантии Международного агентства по атомной энергии;

4) *подтверждает* важное значение скорейшего достижения всеобщего присоединения к Договору о нераспространении ядерного оружия и призывает все без исключения государства на Ближнем Востоке, которые еще не сделали этого, как можно скорее присоединиться к Договору и поставить свои ядерные объекты под полномасштабные гарантии Международного агентства по атомной энергии;

5) *призывает* все государства на Ближнем Востоке предпринять на соответствующих форумах практические шаги с целью добиться прогресса в направлении, в частности, создания на Ближнем Востоке поддающейся эффективному контролю зоны, свободной от оружия массового

[2] См.: NPT/CONF. 1995/MC. 111./1.

уничтожения — ядерного, химического и биологического — и систем его доставки, и воздерживаться от принятия любых мер, которые препятствовали бы достижению этой цели;

6) *призывает* все государства-участники Договора о нераспространении ядерного оружия, и в частности государства, обладающие ядерном оружием, сотрудничать и прилагать все усилия в целях обеспечения скорейшего создания региональными сторонами зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения и систем его доставки, на Ближнем Востоке.

Источник: *Ядерный Контроль*, №7, июль 1995, с.16-18.

Декларация Московской встречи на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности

20 апреля 1996 г.

1. Окончание «холодной войны» и политические и экономические реформы в России открыли новую эру в наших отношениях, а для международного сообщества — реальные возможности сотрудничества в области ядерной безопасности. Встреча в Москве является важным шагом в реализации этих целей. Мы преисполнены решимости на этой встрече в верхах и после нее действовать совместно в интересах обеспечения безопасности ядерной энергетики и большей безопасности ядерных материалов.

2. Мы привержены тому, чтобы безопасности использования ядерной энергии придавалось абсолютно приоритетное значение. Поскольку приближается десятая годовщина чернобыльской катастрофы, нашей общей целью является исключить повторение подобной катастрофы.

Мы готовы сотрудничать друг с другом таким образом, чтобы использование ядерной энергии осуществлялось повсеместно в мире в соответствии с фундаментальными принципами ядерной безопасности. Более того, мы заявляем о своей приверженности мерам, которые позволят ядерной энергетике, уже являющейся значительным фактором в обеспечении электроэнергией тех стран, которые встали на путь ее использования, продолжать в грядущем столетии играть важную роль в удовлетворении мирового спроса на энергию в соответствии с целями устойчивого развития, согласованными на Конференции в Рио-де-Жанейро в 1992 г.

Мы признаем важность открытости и транспарентности, которые призваны добиться доверия общественности, являющегося ключевым фактором при использовании ядерной энергии.

3. Безопасность всего ядерного материала является существенным элементом ответственного и мирного использования ядерной энергии. В

частности, безопасное обращение с расщепляющимися материалами, включая материалы, высвобождаемые в результате демонтажа ядерного оружия, является императивным, не менее важным, чем гарантии против любого риска незаконного оборота ядерных материалов.

4. В духе решений, принятых в мае 1995 г. в ходе нью-йоркской Конференции по рассмотрению действия и продлению Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), включая Решение о принципах и целях ядерного нераспространения и разоружения, мы укрепим наше сотрудничество в сфере ядерного нераспространения и разоружения, в том числе способствуя всеобщему присоединению к ДНЯО, действуя энергично для укрепления системы гарантий Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) и применяя эффективные и ответственные меры экспортного контроля. По Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) будет издано отдельное заявление.

Мы вновь выражаем нашу приверженность немедленному началу и скорейшему завершению переговоров о недискриминационном и универсально применимом соглашении о запрещении производства расщепляющихся материалов для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

Ядерная безопасность

5. Признавая, что основную ответственность за обеспечение ядерной безопасности несут правительства государств, мы считаем первостепенно важным продолжать наращивать объединенные международные усилия, чтобы способствовать повышению уровня ядерной безопасности во всем мире.

Безопасность гражданских ядерных реакторов

6. Ядерная безопасность должна превалировать над всеми другими соображениями. Мы подтверждаем свою приверженность самым высоким международно признанным стандартам безопасности при размещении, проектировании, сооружении, эксплуатации ядерных энергетических установок и надзору за ними.

7. В этом плане существенное значение имеет повышение культуры ядерной безопасности в каждой стране, имеющей ядерные установки.

8. Обеспечение устойчивой ядерной безопасности требует также наличия благоприятной экономической и правовой среды, в которой и операторы, и национальные органы надзора смогут в полной мере исполнять свои независимые обязанности.

9. Ядерная безопасность может также быть укреплена путем обеспечения большей международной транспарентности в области ядерной энергетики, в особенности посредством аттестации ядерных установок; это должно привести к тому, что уже существующие реакторы, которые не отвечают современным требованиям безопасности, будут доведены до приемлемого уровня требований безопасности или выведены из эксплуатации.

10. Принятие Конвенции о ядерной безопасности, которая подтверждает эти основополагающие принципы безопасности, является важнейшим достижением в этой области. Мы настоятельно призываем все

страны подписать эту Конвенцию и завершить внутренние процедуры по присоединению к ней, чтобы обеспечить безотлагательное вступление Конвенции в силу до конца 1996 г.

11. Уже предприняты усилия в странах Центральной и Восточной Европы, Содружества Независимых Государств и в странах Балтии для повышения уровня ядерной безопасности, зачастую с использованием многосторонних и двусторонних программ. В связи с этим мы должным образом оцениваем эти важные усилия, призванные повысить безопасность ядерных реакторов и культуру безопасности, отмечая в то же время необходимость добиться дальнейшего существенного прогресса. Мы вновь подтверждаем приверженность полномасштабному сотрудничеству для достижения этой цели.

Ответственность за ядерный ущерб

12. Эффективный режим ответственности за ядерный ущерб должен обеспечивать адекватную компенсацию пострадавшим и компенсировать ущерб, причиненный ядерными авариями. Кроме того, для вовлечения частного сектора в той мере, в какой это необходимо для обеспечения мер по коренному улучшению безопасности, режим ответственности за ядерный ущерб должен защищать промышленников-поставщиков от недозволенных юридических действий.

13. Существенными принципами в этой сфере являются исключительная и строгая ответственность оператора ядерных установок и обеспечение необходимой финансовой надежности для адекватной компенсации.

14. Существенно, чтобы страны, имеющие ядерные установки, которые еще не учредили эффективный режим ответственности за ядерный ущерб, соответствующий этим принципам, сделали это.

15. Важно действовать совместно в интересах укрепления международного режима ответственности за ядерный ущерб, обеспечивая условия для того, чтобы к Конвенции присоединилось возможно большее число участников и чтобы она устраивала любое государство, которое пожелает присоединиться к ней. Мы призываем экспертов к дальнейшему продвижению в этом направлении. В этой связи приветствуется укрепление регионального сотрудничества.

Стратегии развития энергетического сектора в странах с переходной экономикой

16. Эффективные рыночные стратегии реформирования энергетического сектора в странах с переходной экономикой имеют существенное значение для повышения ядерной безопасности. Они призваны содействовать мобилизации адекватных инвестиционных ресурсов для повышения уровня безопасности и обслуживания, способствовать энергосбережению. Всем странам с экономикой переходного периода предстоит продолжить эти ориентированные на рынок реформы и инвестиционные стратегии, основанные на планировании, на базе наименьших затрат и уделяющие должное внимание вопросам ядерной безопасности, экологическим критериям, эффективности использования энергии и энергосбережения.

17. Международным финансовым институтам принадлежит ведущая роль в развитии ориентированных на рынок реформ в энергетическом секторе и в инвестиционных планах. Продолжение их участия и поддержки весьма важно для дальнейшего прогресса.

Обращение с ядерными отходами

Международная конвенция

18. Государственные органы должны обеспечить безопасное обращение с радиоактивными отходами, а также выработку положений по их надлежащей обработке, хранению и окончательному захоронению. Это существенные элементы любой ядерной энергетической программы.

19. Особо важное значение имеет разработка основывающейся на этих принципах Конвенции по безопасности обращения с радиоактивными отходами. Мы призываем все страны, имеющие отходы и ядерные установки, принять активное участие в разработке Конвенции под эгидой МАГАТЭ, а также способствовать эффективному завершению работы над ней и ее скорейшему принятию.

Сброс отходов в море

20. Мы заявляем о приверженности соблюдению запрета на сброс в море радиоактивных отходов и призываем все страны в возможно короткий срок присоединиться к поправке 1993 г. к Лондонской конвенции.

Безопасность ядерных материалов

Программа противодействия незаконному обороту ядерных материалов

21. Незаконный оборот ядерных материалов вызывает озабоченность в плане безопасности населения и с точки зрения нераспространения. Мы признали важность этого вопроса еще на встречах в Неаполе и Галифаксе. Поскольку риск сохраняется, мы согласовали и опубликовали Программу противодействия незаконному обороту ядерных материалов, ориентированную на укрепление сотрудничества между нашими правительствами по всем аспектам предотвращения, обнаружения, обмена информацией, расследования и наказания в случаях незаконного ядерного оборота.

Мы призываем другие правительства присоединиться к реализации этой программы.

Учет, контроль, и физическая зашита ядерных материалов

22. Мы подтверждаем основополагающую ответственность государств за обеспечение безопасности всех имеющихся у них ядерных материалов и необходимость включения их в эффективные национальные системы учета, контроля и физической защиты ядерных материалов. Такие системы должны включать создание нормативной базы, лицензирование и инспектирование. Выражаем поддержку режиму гарантий МАГАТЭ, который играет ключевую роль в обеспечении уверенности в том, что не происходит необнаруженного переключения ядерных материалов на другие цели. Мы подчеркиваем необходимость расширения возможностей обнаружения незаявленной ядерной деятельности. Отмечаем, что эти меры также способствуют предотвращению незаконного оборота ядерных материалов.

23. Мы признаем важность продолжения работы для последовательного улучшения систем и технологий по контролю и защите ядерных материалов. Мы призываем страны к двустороннему и многостороннему сотрудничеству, а также к взаимодействию в рамках МАГАТЭ для обеспечения неизменной эффективности национальных систем по контролю ядерных материалов. Нас вдохновляет широкий спектр проектов сотрудничества, осуществляемых в данной области на двусторонней и многосторонней основе, и мы настоятельно призываем поддерживать и активизировать усилия в этом направлении.

24. Мы обращаемся с настоятельным призывом ко всем странам ратифицировать Конвенцию о физической защите ядерных материалов и придерживаться выполнения рекомендаций МАГАТЭ по физической защите ядерных материалов.

25. Мы предлагаем нашу поддержку усилиям в сфере обеспечения того, чтобы все чувствительные ядерные материалы (выделенный плутоний и высокообогащенный уран), заявленные как не предназначенные для использования в оборонных целях, хранились безопасно, под защитой и чтобы на них распространялись гарантии МАГАТЭ (в государствах, имеющих ядерное оружие, по соответствующим добровольным соглашениям с МАГАТЭ о гарантиях) так скоро, как это представится практически возможным.

Безопасное и эффективное обращение с оружейными расщепляющимися материалами заявленными как не являющиеся более необходимыми для целей обороны

26. В последние годы сделаны существенные шаги в сфере ядерного разоружения. Это сопровождалось появлением значительных запасов расщепляющихся материалов, в отношении которых заявлено, что они более не требуются для целей обороны. Весьма важно, как отмечалось выше, обеспечивать безопасное обращение с запасами этих материалов и в конечном счете переводить эти материалы в отработавшее топливо или другие формы, равным образом не пригодные для ядерного оружия, а также их безопасное и постоянное захоронение.

27. Первоочередную ответственность за безопасное обращение с оружейными расщепляющимися материалами несут сами ядерные государства, однако приветствуется содействие со стороны других государств и международных организаций там, где это желательно.

28. Мы приветствуем шаги США и Российской Федерации, предпринятые ими для переработки высвободившегося после демонтажа ядерного оружия высокообогащенного урана в низкообогащенный уран для мирных невзрывных целей, а также программы сотрудничества Канады, Франции, Германии, Италии, Японии, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов Америки и других государств с Российской Федерацией для безопасного хранения и мирного использования расщепляющихся материалов, высвобождаемых в результате демонтажа ядерного оружия, их надежную и безопасную транспортировку для этих целей и приветствуем другие усилия в данном направлении.

29. Мы исполнены решимости определить соответствующие стратегии хранения расщепляющихся материалов, в отношении которых заявлено, что они более не требуются для целей обороны. Возможные варианты включают надежное и безопасное длительное хранение, остекловывание, другие методы окончательного захоронения и конверсии в смешанное уран-плутониевое топливо (МОКС) для использования в ядерных реакторах. Мы договорились обмениваться необходимым опытом и специальными знаниями для выработки и выполнения такой стратегии. Приветствуем планы проведения маломасштабных технологических демонстраций, относящихся к этим вариантам, включая возможность создания пилотных проектов и заводов. Мы созовем международную встречу экспертов для рассмотрения имеющихся вариантов и определения возможного развития международного сотрудничества в осуществлении этих национальных стратегий с учетом технических, экономических, нераспространенческих, экологических и других соответствующих соображений. Встреча состоится во Франции до конца 1996 г.

30. Мы признаем важность обеспечения транспарентности в обращении с высокообогащенным ураном и плутонием, в отношении которых заявлено, что они более не требуются для целей обороны.

Источник: *Ядерный Контроль*, №18-19, июнь-июль 1996, с.14-16. Встреча на высшем уровне по ядерной безопасности была проведена в Москве 19-20 апреля 1996 г. Во встрече приняли участие президенты РФ Б.Н. Ельцин, США Б. Клинтон, Франции Ж. Ширак, премьер-министр Великобритании Дж. Мейджор, Канады Ж. Кретьен, Японии Р. Хасимото, федеральный канцлер ФРГ Г. Коль и Председатель Совета Министров Италии Л. Дини. В качестве наблюдателя присутствовал Председатель Европейской комиссии Ж. Сантер. В обсуждении проблемы ядерной безопасности на Украине участвовал президент Украины Л.Д. Кучма. Приняты Декларация Московской встречи, Программа противодействия незаконному обороту ядерных материалов (НОЯМ), Заявление по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ), Заявление по Украине и др.

Программа противодействия незаконному обороту ядерных материалов

20 апреля 1996 г.

Незаконный оборот ядерных материалов (НОЯМ) несет в себе опасность глобального распространения и представляет угрозу здоровью и безопасности общества.

Мы отметили важность этой проблемы на встречах в Неаполе и Галифаксе. Использование ядерных материалов в преступных целях может способствовать отдельным государствам или террористическим группам в их усилиях обойти тщательно разработанные механизмы контроля международного режима нераспространения и позволить им создать или приобрести каким-либо иным путем ядерное или радиологическое оружие. До настоящего времени в большинстве случаев речь шла только о незначительных количествах расщепляющихся материалов или о материалах,

малопригодных для целей оружия, а многие задержанные нарушители были мелкими мошенниками. Тем не менее, случаи НОЯМ продолжают иметь место. В этой связи мы пришли к выводу о том, что расширенное сотрудничество между нашими правительствами по противодействию НОЯМ внесет положительный вклад в укрепление международной безопасности и достижение целей глобального нераспространения.

Международные усилия, предпринимаемые в целях пресечения НОЯМ, должны быть направлены на решение трех основных элементов данной проблемы:

— надежное и безопасное хранение ядерных материалов и эффективные меры их защиты, контроля и учета для предотвращения распространения;

— совместные разведывательные, таможенные и правоохранительные мероприятия для предотвращения международной перевозки и продажи похищенных материалов;

— совместные усилия по идентификации и устранению незаконного предложения и спроса на расщепляющиеся материалы в целях противодействия преступным элементам.

Кроме того, ядерные материалы, высвобождаемые в результате демонтажа ядерного оружия и не являющиеся более необходимыми для оборонных целей, должны безопасно храниться, обеспечиваться эффективной защитой и контролем до тех пор, пока они не смогут быть использованы в невзрывных целях или безопасно утилизированы.

Действия международного сообщества по решению этих проблем должны опираться на существующие механизмы и организации, обеспечивающие режим ядерного нераспространения. К ним относится всеобщая приверженность Договору о нераспространении ядерного оружия и Принципам и Целям, согласованным на Конференции ДНЯО в 1995 г. Конвенции о физической защите ядерных материалов, а также рекомендациям по физической защите ядерных материалов МАГАТЭ и Группы ядерных поставщиков. Сотрудничество в рамках Комитета Цангера и Группы ядерных поставщиков являются важным в борьбе против НОЯМ.

Ответственность за хранение расщепляющихся и других ядерных материалов и контроль за ними лежит в первую очередь на самих странах, однако международное сообщество должно поддерживать национальные усилия путем оказания, в случае необходимости, скоординированной помощи для обеспечения того, чтобы все ядерные материалы хранились безопасно и надежно с использованием эффективной системы учета и контроля. Следует сохранять и надлежащим образом финансировать совместную помощь в этой области, оказываемую по линии МАГАТЭ, ЕС или по другим каналам.

В целях повышения эффективности наших коллективных действий в ответ на угрозу хищения и контрабанды ядерных материалов мы будем:

— Регулярно обмениваться информацией и оперативно распространять сведения о случаях хищения и контрабанды ядерных материалов в соответствии с Конвенцией о физической защите ядерных материалов.

— Обмениваться информацией о значимых событиях в данной области, особенно, если речь идет о чувствительных материалах, и создавать в этих целях соответствующие национальные пункты связи.

— Содействовать укреплению сотрудничества и координации между нашими национальными разведывательными, таможенными и правоохранительными органами и сотрудничества с аналогичными учреждениями других заинтересованных стран для обеспечения быстрого расследования и наказания участников НОЯМ.

— Ответственно выполнять свои национальные обязательства по обеспечению эффективного хранения, защиты, контроля и учета ядерных материалов на территории своих стран.

— Обмениваться опытом, оказывать друг другу консультативную помощь и поддерживать усилия по оказанию содействия в обеспечении безопасного и эффективного хранения, защиты, контроля и учета ядерных материалов.

— Развивать эффективные национальные системы экспортного лицензирования и контроля, которые являются важными для противодействия и предотвращения НОЯМ, и содействовать другим странам в аналогичных усилиях.

— Поддерживать усилия по определению требований к системе подготовки кадров в области обнаружения незаконно перемещаемых ядерных материалов, радиационной защиты, безопасного обращения и транспортировки ядерных материалов и радиационной защиты для правоохранительных органов (таможня, полиция) с учетом стоящих перед ними задач, а также тесно координировать соответствующие мероприятия в этой сфере.

— Содействовать обмену научной информацией и данными в целях идентификации происхождения, истории и путей перемещения перехваченных ядерных материалов.

— Поддерживать усилия для обеспечения того, чтобы все чувствительные ядерные материалы (выделенный плутоний и высокообогащенный уран), не предназначенные для оборонных целей, надежно и эффективно хранились, обеспечивались защитой и были поставлены под гарантии МАГАТЭ (в ядерных государствах — в соответствии с добровольными соглашениями с МАГАТЭ) в возможно короткие сроки, насколько это практически возможно.

— Работать над укреплением эффективного применения гарантий МАГАТЭ и поощрять все государства обеспечивать их адекватное финансирование.

— Стремиться выработать стратегию безопасного, эффективного и доступного мирного использования ядерных материалов, заявленных как более не требующиеся для оборонных целей, а также их безопасного и долговременного хранения.

— Поощрять двусторонние и иные формы сотрудничества в вышеуказанных сферах и поддерживать координацию с тем, чтобы они были взаимодополняемы, взаимно усиливали, но не дублировали друг друга.

— Содействовать универсальности участия в ДНЯО, который остается фундаментальной основой всех международных усилий по предотвращению незаконного распространения ядерных материалов, технологий и экспертизы.

— Вносить вклад в процесс рассмотрения действия ДНЯО и реализовывать Принципы и Цели ядерного нераспространения и разоружения, принятые на Конференции ДНЯО в 1995 г.

— Содействовать безотлагательному началу и скорейшему завершению переговоров по недискриминационной и универсальной конвенции, запрещающей производство расщепляющихся материалов для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

Источник: *Ядерный Контроль*, №18-19, июнь-июль 1996, с.16-17. Программа принята на Московской встрече на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности (апрель 1996 г.)

Заявление делегаций Китайской Народной Республики, Российской Федерации, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Франции

Нью-Йорк, 1 мая 2000 г.

1. В связи с проведением шестой Конференции по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия делегации Китая, Российской Федерации, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Франции вновь официально заявляют о своей твердой и последовательной поддержке своими странами этого договора, который является краеугольным камнем международного режима нераспространения ядерного оружия и важнейшей основой ядерного разоружения. Мы по-прежнему твердо привержены делу выполнения всех своих обязательств по этому договору.

2. Мы приветствуем решение о бессрочном продлении действия Договора, принятое в 1995 г. его государствами-участниками. Мы подтверждаем свою приверженность делу укрепления процесса рассмотрения действия Договора и принципам и целям ядерного нераспространения и разоружения. Мы вновь подтверждаем свою приверженность осуществлению резолюции по Ближнему Востоку, принятой в 1995 г. Принципы, установленные в этих документах, будут продолжать вносить вклад в процесс рассмотрения действия Договора, причем сам Договор будет оставаться его основным руководством.

3. Прогресс в направлении всеобщего присоединения к Договору о нераспространении ядерного оружия был подтвержден после конференции 1995 г. Мы приветствуем присоединение к Договору Анголы, Андорры, Бразилии, Вануату, Джибути, Коморских Островов, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана и Чили. Сегодня уже насчитывается 187 государств-участников. Мы вновь подтверждаем необходимость

всеобъемлющего присоединения к Договору о нераспространении ядерного оружия и призываем государства, которые еще не сделали этого, присоединиться к Договору как можно скорее. Ядерные взрывы, проведенные Индией и Пакистаном в мае 1998 г., стали причиной глубокой международной озабоченности. Мы продолжаем призывать обе страны принять меры, изложенные в резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности. Несмотря на проведенные ими ядерные испытания, Индия и Пакистан в соответствии с Договором о нераспространении ядерного оружия не могут иметь статуса обладающих ядерным оружием государств.

4. Мы подчеркиваем, что соблюдение Договора о нераспространении ядерного оружия всеми государствами-участниками имеет важное значение для дальнейшей реализации всеобъемлющих целей Договора.

5. Мы вновь заявляем о нашей твердой приверженности делу реализации конечных целей полной ликвидации ядерного оружия и заключения договора о всеобщем и полном разоружении под строгим и эффективным международным контролем.

6. Программа действий, разработанная на Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, имеет важное значение для полной реализации и эффективного осуществления статьи VI. С 1995 г. в рамках осуществления этой программы произошли исключительно важные события на многостороннем, двустороннем и одностороннем уровне.

7. Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний был открыт для подписания в Нью-Йорке 24 сентября 1996 г. Все пять обладающих ядерным оружием государств подписали его в тот же день. На сегодняшний день его подписали 155 государств и 55 из них, включая 28 государств, ратификация Договора которыми необходима для его вступления в силу, сдали свои ратификационные грамоты на хранение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций, включая Францию и Соединенное Королевство, которые сделали это в ходе совместной церемонии 6 апреля 1998 г. Мы приветствуем недавнюю ратификацию Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний Российской Федерацией. Подготовительная комиссия Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний была создана в Вене, и в настоящее время налаживает работу системы международного контроля за осуществлением Договора. На данный момент достигнут важный прогресс в деле создания системы проверки. Мы остаемся привержены делу обеспечения того, чтобы после вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний режим проверки смог удовлетворять требованиям этого договора в отношении проверки. Первая конференция государств, ратифицировавших этот договор, по рассмотрению вопроса о вступлении его в силу состоялась в Вене в октябре 1999 г. Необходимо приложить все возможные усилия, с тем чтобы сделать Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний универсальным и поддающимся эффективной международной проверке, а также обеспечить его скорейшее вступление в силу. Не должно

быть никаких сомнений в отношении приверженности наших пяти стран этой цели.

8. В качестве одного из логически обоснованных многосторонних шагов в направлении полной реализации и эффективного осуществления статьи VI мы подтверждаем необходимость проведения переговоров для заключения недискриминационной, универсально применимой и поддающейся эффективной международной проверке конвенции о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств на основе заявления Специального координатора Конференции по разоружению, сделанного в 1995 г., и содержащегося в нем мандата. Мы настоятельно призываем Конференцию по разоружению как можно скорее согласовать программу работы, которая предусматривала бы немедленное начало и скорейшее завершение переговоров по такому договору.

9. Вклад пяти обладающих ядерным оружием государств в систематические и последовательные усилия по сокращению ядерного оружия на глобальном уровне всегда широко освещался и будет освещаться каждым из них на национальном уровне.

10. Подчеркивая важное значение сотрудничества, проявления и углубления взаимного доверия и содействия обеспечению более высокого уровня международной безопасности и стабильности, мы заявляем, что ни одна из наших ядерных ракет не нацелена ни на какое другое государство.

11. Ратификация Российской Федерацией СНВ-2 является важным шагом в усилиях по сокращению стратегических наступательных вооружений, и мы приветствуем это. На первое место сейчас выходит завершение процесса ратификации СНВ-2 Соединенными Штатами Америки. Мы стремимся как можно скорее заключить СНВ-3 при одновременном сохранении и укреплении Договора об ограничении систем противоракетной обороны в качестве краеугольного камня стратегической стабильности и основы для дальнейшего сокращения стратегических наступательных вооружений в соответствии с его положениями.

12. Мы привержены делу постановки, как только это будет осуществимо, расщепляющихся материалов, признанных каждым из нас как более не требующихся для целей обороны, под гарантии Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) или любой другой соответствующий международный контроль. Мы выдвинули ряд важных инициатив по обеспечению безопасной и эффективной утилизации и ликвидации таких материалов.

13. Мы приветствуем создание за период с 1995 г. двух новых зон, свободных от ядерного оружия, в качестве важного вклада в укрепление регионального и международного мира и безопасности: в Юго-Восточной Азии и Африке. Пять обладающих ядерным оружием государств подписали и во многих случаях ратифицировали все соответствующие протоколы к договору Тлателолко, договору Раротонга и Пелиндабскому договору; в настоящее время идут внутренние процессы, призванные обеспечить ряд

недостающих ратификаций. В последнее время активизировались консультации с государствами-участниками Бангкокского договора, что открывает возможности для нашего присоединения к дополнительному протоколу. Мы ожидаем скорейшего и успешного завершения этих консультаций. Мы призываем государства в Центральной Азии продолжать эффективно прилагать усилия к созданию зоны, свободной от ядерного оружия, в их регионе. Мы поддерживаем и уважаем статус Монголии как страны, свободной от ядерного оружия.

14. Мы отмечаем, что предпринимаемые с 1995 г. действия обладающими ядерным оружием государствами в отношении соответствующих дополнительных протоколов к договорам о зонах, свободных от ядерного оружия, привели к тому, что число не обладающих ядерным оружием государств, на которые распространяется действие имеющих обязательную юридическую силу негативных гарантий безопасности, превысило 100. Мы вновь подтверждаем свою приверженность принятой в апреле 1995 г. резолюции 984 (1995) Совета Безопасности о гарантиях безопасности для не обладающих ядерным оружием государств-участников Договора о нераспространении ядерного оружия. Согласно пункту 10 постановляющей части резолюции 984 (1995), вопросы, поднятые в указанной резолюции, продолжают оставаться в поле зрения Совета Безопасности. Мы готовы обменяться мнениями относительно позитивных гарантий безопасности, упоминаемых в этой резолюции.

15. Мы рассматриваем международную систему гарантий Международного агентства по атомной энергии в качестве одной из главных основ режима нераспространения. Эта система действует в качестве гарантии стабильности и сохранения мира во всем мире. Мы призываем все государства-участники, которые обязаны сделать это в соответствии со статьей III Договора, но еще не сделали этого, незамедлительно подписать и обеспечить вступление в силу всеобъемлющих соглашений о гарантиях.

16. Важным достижением является разработка и реализация более эффективной системы гарантий МАГАТЭ посредством заключения новых соглашений. Мы высоко оцениваем ту замечательную работу, которую проделало МАГАТЭ в этой области, и надеемся, что более эффективная система в скором времени распространится на все регионы мира. Здесь же опять мы сталкиваемся с проблемой универсальности. На сегодняшний момент дополнительные протоколы подписало более 50 государств, не обладающих ядерным оружием; девять из этих протоколов уже вступили в силу. Мы настоятельно призываем все не обладающие ядерным оружием государства, которые еще не сделали этого, безотлагательно подписать Дополнительный протокол с целью его скорейшего осуществления.

17. Что касается государств, не являющихся участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, то одно из них недавно подписало Дополнительный протокол с МАГАТЭ. Мы призываем три другие государства начать переговоры о подписании Дополнительного протокола с МАГАТЭ.

18. Все пять обладающих ядерным оружием государств подписали Дополнительный протокол с МАГАТЭ и будут стремиться ратифицировать свои соглашения как можно скорее.

19. Мы поддерживаем поощрение транспарентности в отношении контроля за экспортом в ядерной области в рамках диалога и сотрудничества между всеми заинтересованными государствами-участниками Договора и приветствуем инициативы, выдвинутые для реализации этой цели.

20. Мы подтверждаем неотъемлемое право всех участников Договора развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и согласно соответствующим положениям Договора и соответствующим принципам о гарантиях. Во исполнение нашего обязательства по статье IV мы предоставили поддержку осуществляемым МАГАТЭ программам технического сотрудничества, которые позволили многим странам добиться прогресса в деле применения ядерных технологий в таких важных областях, как сельское хозяйство, гидрология, медицина и охрана окружающей среды.

21. Мы подчеркиваем важное значение международного сотрудничества для поддержания наивысшего возможного уровня ядерной безопасности. В этой связи мы приветствуем вступление в силу и проведение первого совещания по рассмотрению Конвенции о ядерной безопасности, а также открытие для подписания Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами. Мы призываем все государства, которые еще не сделали этого, подписать и ратифицировать эти две конвенции.

22. Мы решительно настроены придерживаться дальновидного подхода к ядерному нераспространению и ядерному разоружению. Договор о нераспространении ядерного оружия обеспечивает незаменимую основу для будущих усилий, направленных на обеспечение ядерного нераспространения и ядерного разоружения. Мы полностью признаем нашу особую ответственность и ключевую роль в деле обеспечения непрерывного прогресса в осуществлении Договора о нераспространении ядерного оружия.

23. Пять обладающих ядерным оружием государств надеются, что такая же подлинная приверженность делу ядерного нераспространения и разоружения в качестве вклада в укрепление мира и безопасности будет проявлена всеми государствами-участниками Договора о нераспространении ядерного оружия и государствами, не являющимися его участниками. Мы будем продолжать действовать сообща, а также вместе с государствами, не обладающими ядерным оружием, дляуспешного завершения процесса рассмотрения действия Договора.

Источник: Док. NPT/CONF.2000/21. Заявление принято в связи с шестой Конференцией по рассмотрению действия ДНЯО.

Заключительный документ Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора (Часть I)

Нью-Йорк, 19 мая 2000 г.

Часть I. Рассмотрение действия договора с учетом решений и резолюции, принятых Конференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора

Статьи I и II и первый-третий пункты преамбулы

1. Конференция вновь подтверждает, что полное и эффективное осуществление Договора и режима нераспространения во всех его аспектах имеет жизненно важное значение для укрепления международного мира и безопасности. Конференция вновь подтверждает, что необходимо предпринять все усилия для осуществления Договора во всех его аспектах и для предотвращения распространения ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств без создания препятствий для использования ядерной энергии в мирных целях государствами-участниками Договора. Конференция по-прежнему убеждена в том, что всеобщее присоединение к Договору и полное соблюдение всеми сторонами его положений — это наилучший путь к предотвращению распространения ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств.

2. Конференция напоминает, что подавляющее большинство государств взяли на себя требующие неукоснительного соблюдения юридические обязательства не принимать, не производить и не приобретать иным образом ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства с учетом, в частности, принятия государствами, обладающими ядерным оружием, соответствующих требующих неукоснительного соблюдения юридических обязательств в отношении ядерного разоружения согласно Договору.

3. Конференция отмечает, что государства, обладающие ядерным оружием, подтвердили свое обязательство не передавать кому бы то ни было ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства, а также контроль над таким оружием или взрывными устройствами ни прямо, ни косвенно; равно как и никоим образом не помогать, не поощрять и не побуждать какое-либо государство, не обладающее ядерным оружием, к производству или к приобретению каким-либо иным способом ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, а также контроля над таким оружием и взрывными устройствами.

4. Конференция отмечает, что государства-участники Договора, не обладающие ядерным оружием, подтвердили свое обязательство не принимать передачи от кого бы то ни было ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, а также контроля над таким оружием или взрывными устройствами ни прямо, ни косвенно; не производить и не приобретать каким-либо иным способом ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства, равно как и не добиваться и не принимать

какой-либо помощи в производстве ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

5. Конференция вновь подтверждает, что строгое соблюдение положений договора сохраняет центральное значение для достижения общих целей предотвращения, при любых обстоятельствах дальнейшего распространения ядерного оружия и сохранения жизненно важного вклада Договора в обеспечение мира и безопасности.

6. Конференция выражает свою озабоченность по поводу случаев несоблюдения Договора государствами-участниками и призывает те государства, которые не соблюдают Договор, незамедлительно предпринять шаги к обеспечению полного соблюдения своих обязательств.

7. Конференция приветствует присоединение к Договору в период после 1995 г. Анголы, Андорры, Бразилии, Вануату, Джибути, Коморских Островов, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана и Чили, приведшее к тому, что число государств-участников достигло 187, и вновь подтверждает настоятельную необходимость и важность обеспечения всеобщего присоединения к Договору.

8. Конференция настоятельно призывает все государства, еще не являющиеся участниками Договора, а именно Израиль, Индию, Кубу и Пакистан, и в особенности те государства, которые эксплуатируют не поставленные под гарантии ядерные объекты, незамедлительно и без каких бы то ни было условий присоединиться к Договору в качестве государств, не обладающих ядерным оружием.

9. Конференция выражает сожаление по поводу испытательных ядерных взрывов, произведенных Индией, а затем Пакистаном в 1998 г. Конференция заявляет, что такие действия никоим образом не обеспечивают статуса государства, обладающего ядерным оружием, или какого бы то ни было особого статуса. Конференция призывает оба государства принять меры, изложенные в резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций.

10. Конференция также призывает все государства-участники воздерживаться от любых действий, которые могут вступить в противоречие с целями Договора и резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций или подорвать их.

11. Конференция отмечает, что оба соответствующих государства объявили моратории на дальнейшие испытания и заявили о своей готовности взять на себя юридические обязательства не проводить никаких дальнейших ядерных испытаний путем подписания и ратификации Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Конференция с сожалением отмечает, что процесс подписания и ратификации еще не был осуществлен, несмотря на их обещания сделать это.

12. Конференция вновь призывает те государства, которые эксплуатируют не поставленные под гарантии ядерные объекты и которые еще не присоединились к Договору о нераспространении ядерного оружия, недвусмысленно и безотлагательно отказаться от политики, направленной на продолжение усилий по разработке или развертыванию ядерного

оружия, и воздерживаться от любых действий, которые могли бы подорвать региональный и международный мир и безопасность и усилия международного сообщества в направлении ядерного разоружения и предотвращения распространения ядерного оружия.

Статья III и четвертый и пятый пункты преамбулы, особенно в их связи со статьей IV и шестым и седьмым пунктами преамбулы

1. Конференция напоминает и подтверждает решение Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, озаглавленное «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения», отмечая при этом пункт 1 этих принципов и целей и элементы, касающиеся статьи III Договора, в частности пункты 9-13 и 17-19, и статьи VII Договора, в частности пункты 5-7. Она также напоминает и подтверждает резолюцию по Ближнему Востоку, принятую этой конференцией.

2. Конференция отмечает, что внесенные на предыдущих конференциях рекомендации относительно дальнейшего осуществления статьи III обеспечивают государствам-участникам Договора о нераспространении ядерного оружия и Международному агентству по атомной энергии (МАГАТЭ) полезную основу для укрепления режима нераспространения, а также гарантию выполнения обязательств, касающихся нераспространения.

3. Государства-участники настоятельно призывают международное сообщество укреплять сотрудничество в области, охватывающей вопросы нераспространения, и стремиться решать все проблемы и вопросы, связанные с нераспространением, в соответствии с обязательствами, процедурами и механизмами, предусмотренными в соответствующих международно-правовых документах.

4. Конференция вновь подтверждает, что Договор о нераспространении ядерного оружия имеет жизненно важное значение для предотвращения распространения ядерного оружия и для обеспечения существенных выгод в плане безопасности. Конференция по-прежнему убеждена в том, что всеобщее присоединение к Договору может обеспечить достижение этой цели, и настоятельно призывает все четыре государства, не являющиеся участниками Договора: Израиль, Индию, Кубу и Пакистан — без каких-либо условий и задержек присоединиться к нему и ввести в действие необходимые соглашения о гарантиях вместе с дополнительными протоколами, согласующимися с типовым протоколом, содержащимся в документе INFCIRC/540 (Corrected).

5. Конференция вновь подтверждает первостепенную важность полного соблюдения положений Договора и соответствующих соглашений о гарантиях.

6. Конференция признает, что гарантии МАГАТЭ являются одной из важнейших основ режима ядерного нераспространения, играют незаменимую роль в осуществлении Договора и способствуют созданию условий, благоприятствующих ядерному разоружению и сотрудничеству в ядерной области.

7. Конференция вновь подтверждает, что МАГАТЭ является компетентным органом, ответственным за проверку, в соответствии с Уставом и системой гарантий МАГАТЭ, выполнения его соглашений о

гарантиях с государствами-участниками, заключенных в целях выполнения ими своих обязательств по пункту 1 статьи III Договора, и обеспечение уверенности в том, что эти соглашения выполняются, с тем чтобы не допустить переключения ядерной энергии с мирного применения на ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства. Конференция убеждена в том, что ничто не должно подрывать авторитет МАГАТЭ в этом отношении. Государства-участники, которые испытывают озабоченность в отношении невыполнения соглашений о гарантиях по Договору государствами-участниками, должны информировать МАГАТЭ об этой озабоченности, наряду с представлением подтверждающих фактов и информации, с целью рассмотрения этого вопроса, проведения расследований, подготовки заключений и принятия решений о необходимых мерах в соответствии с его мандатом.

8. Конференция подчеркивает, что должны приниматься меры к обеспечению того, чтобы права всех государств-участников, вытекающие из положений преамбулы и статей Договора, были всецело защищены и чтобы ни одно государство-участник не было ограничено в осуществлении им этих прав согласно Договору.

9. Конференция подчеркивает важность доступа МАГАТЭ, включая его Генерального директора, к Совету Безопасности и Генеральной Ассамблее в соответствии со статьей XII.C Устава МАГАТЭ и пунктом 19 документа INFCIRC/153 (Corrected), а также роль Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, в содействии выполнению соглашений о гарантиях с МАГАТЭ и в обеспечении выполнения обязательств в отношении гарантий путем принятия надлежащих мер в случае любых нарушений, о которых их уведомило МАГАТЭ.

10. Конференция считает, что гарантии МАГАТЭ обеспечивают уверенность в том, что государства выполняют свои обязательства по соответствующим соглашениям о гарантиях, и помогают государствам демонстрировать это выполнение.

11. Конференция подчеркивает, что содержащиеся в Договоре обязательства, касающиеся нераспространения и гарантий, имеют также существенно важное значение для торговли и сотрудничества в области использования ядерной энергии в мирных целях и что гарантии МАГАТЭ вносят жизненно важный вклад в создание условий для развития мирных ядерных технологий и международного сотрудничества в использовании ядерной энергии в мирных целях.

12. Конференция подчеркивает, что всеобъемлющие гарантии и дополнительные протоколы должны применяться на всеобщей основе, как только будет достигнута цель полной ликвидации ядерного оружия. А пока Конференция призывает шире применять гарантии к мирным ядерным установкам в государствах, обладающих ядерным оружием, на основе соответствующих добровольных соглашений о гарантиях, используя как можно более экономичные и практичные пути с учетом ресурсов, которыми располагает МАГАТЭ.

13. Конференция повторяет прозвучавший на предыдущих конференциях призыв к государствам-участникам применять гарантии МАГАТЭ ко всему исходному или специальному расщепляющемуся материалу во всей мирной ядерной деятельности в государствах-участниках в соответствии с положениями статьи III Договора. Конференция с удовлетворением отмечает, что за период с 1995 г. 28 государств заключили соглашения о гарантиях с МАГАТЭ в соответствии с пунктом 4 статьи III Договора, а 25 из них уже ввели эти соглашения в действие[1].

14. Конференция с озабоченностью отмечает, что МАГАТЭ до сих пор лишена возможности проверить правильность и степень полноты первоначального заявления о ядерном материале, сделанного Корейской Народно-Демократической Республикой, и поэтому не в состоянии сделать вывод о том, что в этой стране не было переключения ядерного материала на иные цели.

15. Конференция надеется на выполнение Корейской Народно-Демократической Республикой объявленного ею намерения обеспечить полное соблюдение заключенного на основании Договора соглашения о гарантиях с МАГАТЭ, которое по-прежнему носит обязательный характер и остается в силе. Конференция подчеркивает важность сохранения Корейской Народно-Демократической Республикой и предоставления ею МАГАТЭ всей информации, необходимой для проверки ее первоначального заявления.

16. Конференция подтверждает, что следует регулярно проводить оценку и обзор гарантий МАГАТЭ. Принятые Советом управляющих МАГАТЭ решения, направленные на дальнейшее усиление действенности и повышение эффективности гарантий МАГАТЭ, необходимо поддерживать и осуществлять.

17. Конференция вновь подтверждает, что осуществление соглашений о всеобъемлющих гарантиях в соответствии с пунктом 1 статьи III Договора должно быть призвано обеспечить проверку Агентством правильности и полноты заявлений государств, с тем чтобы можно было иметь твердую уверенность в непереключении ядерного материала с заявленной деятельности и в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности.

18. Конференция отмечает одобренные Советом управляющих МАГАТЭ в июне 1995 г. меры по укреплению и повышению эффективности системы гарантий и отмечает также, что эти меры осуществляются на основании действующих полномочий, предоставленных МАГАТЭ в силу соглашений о всеобъемлющих гарантиях.

19. Конференция также полностью одобряет меры, содержащиеся в типовом Дополнительном протоколе к соглашению (соглашениям) между

---

[1] Азербайджан, Алжир, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Барбадос, Беларусь, Белиз, Бразилия, Гайана, Гренада, Доминика, Зимбабве, Казахстан, Камбоджа, Монако, Намибия, Сан-Марино, Сент-Китс и Невис, Словения, Украина, Чешская Республика, Чили, Эстония и Эфиопия.

государством (государствами) и Международным агентством по атомной энергии о применении гарантий (INFCIRC/540 (Corrected), который был утвержден Советом управляющих МАГАТЭ в мае 1997 г. Меры по укреплению режима гарантий, предусмотренные в типовом Дополнительном протоколе, обеспечат МАГАТЭ, в частности, более широкую информацию о ядерной деятельности соответствующего государства и дополнительный доступ к местоположениям на территории этого государства.

20. Конференция признает, что соглашения о всеобъемлющих гарантиях, основанные на документе INFCIRC/153, успешно выполняют свою главную задачу по обеспечению уверенности в отношении незаявленного ядерного материала, а также обеспечивают определенный уровень уверенности в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности. Конференция отмечает, что осуществление мер, оговоренных в типовом Дополнительном протоколе, будет эффективным образом способствовать повышению уровня уверенности в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности в соответствующем государстве в целом и что эти меры в настоящее время внедряются в качестве неотъемлемого элемента в систему гарантий МАГАТЭ. Конференция отмечает, в частности, взаимосвязь между Дополнительным протоколом и соглашением о гарантиях между МАГАТЭ и государством-участником, о которой говорится в статье 1 типового Дополнительного протокола. В этой связи она напоминает о представленном Секретариатом МАГАТЭ 31 января 1997 г. и изложенном в документе GOV/2914 от 10 апреля 1997 г. толковании, согласно которому оба соглашения после их заключения следует читать и толковать как единое целое.

21. Конференция отмечает первостепенное значение, которое МАГАТЭ придает, в контексте дальнейшей разработки более эффективной системы гарантий, объединению традиционной деятельности по контролю за ядерным материалом с новыми мерами, способствующими укреплению режима контроля, и надеется на скорейшее завершение этой работы. Она признает, что цель этих усилий заключается в обеспечении оптимального сочетания всех касающихся гарантий мер, имеющихся в распоряжении МАГАТЭ, с тем чтобы задачи Агентства, связанные с гарантиями, выполнялись как можно более эффективно и действенно и в пределах имеющихся ресурсов. Кроме того, Конференция отмечает, что твердая уверенность в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности, в частности деятельности, связанной с обогащением и переработкой материала, в государстве в целом могла бы создать условия для соответствующего снижения уровня усилий по традиционной проверке в отношении заявленного ядерного материала в этом государстве, которые имеют меньшее значение с точки зрения нераспространения. Конференция отмечает важную работу, проводимую МАГАТЭ по формированию концепции и выработке комплексных подходов к гарантиям, и призывает МАГАТЭ продолжать усилия по дальнейшей разработке и использованию этих подходов на приоритетной основе.

22. Конференция признает, что меры, направленные на усиление действенности и повышение эффективности системы гарантий в целях обеспечения твердой уверенности в непереключении ядерного материала с заявленной деятельности и в отсутствии незаявленных ядерного материала и деятельности, должны осуществляться всеми государствами-участниками Договора о нераспространении ядерного оружия, включая государства, обладающие ядерным оружием. Конференция также признает, что интересам ядерного нераспространения эффективно способствовало бы принятие разработанных МАГАТЭ мер по укреплению режима контроля государствами, заключившими конкретные соглашения о гарантиях. Конференция приветствует дополнительный протокол, подписанный Кубой, и настоятельно призывает ее как можно скорее ввести протокол в действие.

23. Конференция отмечает, что двусторонние и региональные гарантии играют важную роль в повышении уровня транспарентности и взаимного доверия между соседними государствами и что они обеспечивают также уверенность в отношении ядерного нераспространения. Конференция считает, что двусторонние или региональные гарантии могли бы принести пользу в регионах, заинтересованных в укреплении доверия среди расположенных там государств-членов и в эффективном содействии режиму нераспространения.

24. Конференция подчеркивает необходимость соблюдения буквы и духа Договора в отношении технического сотрудничества с государствами, не являющимися участниками Договора.

25. Конференция признает, что ядерный материал, поставленный государствам, обладающим ядерным оружием, для использования в мирных целях, не должен переключаться на производство ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств и должен быть надлежащим образом поставлен под действие соответствующих соглашений о гарантиях МАГАТЭ.

26. Конференция отмечает, что все государства, обладающие ядерным оружием, к настоящему времени заключили Дополнительные протоколы к их добровольным соглашениям о гарантиях, включив в них те предусмотренные в типовом Дополнительном протоколе меры, которые каждое государство, обладающее ядерным оружием, определило как способные внести вклад в достижение целей протокола, касающихся нераспространения и эффективности, при их осуществлении в отношении этого государства и как согласующиеся с обязательствами этого государства по статье I Договора. Конференция призывает такие государства держать в поле зрения сферу охвата этих Дополнительных протоколов.

27. Конференция выражает МАГАТЭ признательность за то, что оно поделилось своим опытом в деле контроля за ядерным нераспространением с Конференцией по разоружению в связи с переговорами о заключении недискриминационного, многостороннего и поддающегося международному эффективному контролю договора о

запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

28. Конференция принимает к сведению декларацию Московской встречи на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности, состоявшейся в апреле 1996 г., в том числе ее положения, касающиеся безопасного и эффективного обращения с оружейными расщепляющимися материалами, заявленными как не являющиеся более необходимыми для целей обороны, и вытекающие из этого инициативы.

29. Конференция подчеркивает важное значение международного контроля за оружейным ядерным материалом, который был заявлен каждым государством, обладающим ядерным оружием, как более не требующийся для военных целей и который был необратимо переключен на мирные цели. Конференция поддерживает недавние односторонние предложения и взаимные инициативы, направленные на то, чтобы поставить излишек материалов под действие соответствующих механизмов контроля МАГАТЭ. Ядерные материалы, заявленные каждым из государств, обладающих ядерным оружием, как не требующиеся более для военных целей, должны быть как можно скорее охвачены программой контроля МАГАТЭ или другой соответствующей программой контроля.

30. Конференция отмечает существенное расширение круга обязанностей Агентства, связанных с гарантиями, в период после 1995 г. Она далее отмечает финансовые трудности, оказывающие воздействие на функционирование системы гарантий МАГАТЭ, и призывает все государства-участники, отмечая их общие, но не одинаковые обязательства, продолжать оказывать политическую, техническую и финансовую поддержку МАГАТЭ, с тем чтобы обеспечить Агентству возможность выполнять свои обязанности, связанные с гарантиями.

31. Конференция приветствует важный вклад, вносимый государствами-участниками в рамках осуществляемых ими программ поддержки в развитие технологий и методов, которые способствуют и помогают применению гарантий.

32. Конференция считает, что укрепление гарантий МАГАТЭ не должно негативно сказываться на ресурсах, выделяемых на цели технической помощи и сотрудничества. При распределении ресурсов следует учитывать все уставные функции Агентства, включая задачу способствовать и содействовать развитию и практическому применению атомной энергии в мирных целях за счет передачи соответствующей технологии.

33. Конференция признает, что передача связанных с ядерной областью оборудования, информации, материалов и технических средств, ресурсов или устройств должна осуществляться в соответствии с обязательствами государств по Договору.

34. Конференция, напоминая об обязательствах всех государств-участников согласно статьям I, II и III Договора, призывает все государства-участники не сотрудничать в ядерной или связанной с ней областях с государствами, не являющимися участниками Договора, и не оказывать им

помощи в такой форме, которая способствовала бы производству ими ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств.

35. Конференция подтверждает, что каждое государство-участник Договора обязалось не предоставлять исходного или специального расщепляющегося материала или оборудования или материала, специально предназначенного или подготовленного для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, любому государству, не обладающему ядерным оружием, для мирных целей, если на этот исходный или специальный расщепляющийся материал не распространяются гарантии, требуемые статьей III Договора.

36. Конференция вновь подтверждает пункт 12 решения 2 (Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения), принятого 11 мая 1995 г. на Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора.

37. Конференция признает, что есть связанные с ядерной областью оборудование, технологии и материалы двойного назначения, которые в пункте 2 статьи III Договора не указаны, но имеют непосредственное отношение к распространению ядерного оружия и, следовательно, к Договору в целом. Конференция обращается ко всем государствам-участникам с призывом обеспечивать, чтобы их экспорт средств двойного назначения, связанных с ядерной областью, в государства, не являющиеся участниками Договора, не способствовал осуществлению программ создания ядерного оружия. Конференция вновь заявляет, что каждому государству-участнику следует также обеспечивать, чтобы любая передача таких средств находилась в полном соответствии с Договором.

38. Конференция признает особую потребность в гарантиях в отношении необлученного ядерного материала прямого назначения и отмечает, что, по прогнозам МАГАТЭ, масштабы использования отделенного плутония в мирных целях в ближайшие несколько лет, вероятно, увеличатся. Конференция признает, что с точки зрения нераспространения гражданские исследовательские реакторы целесообразно переводить на низкообогащенный уран. Конференция с удовлетворением отмечает, что в результате осуществления программы использования низкообогащенного урана в исследовательских и испытательных реакторах многие исследовательские реакторы переводятся с высокообогащенного на низкообогащенный уран. Конференция выражает удовлетворение той значительной работой, которая была проделана для обеспечения сохраняющейся эффективности гарантий МАГАТЭ в отношении переработки, хранения отделенного плутония и обогащения урана.

39. Конференция приветствует повышение уровня транспарентности в вопросах, касающихся обращения с плутонием, благодаря принятию в 1997 г. Руководящих принципов обращения с плутонием (см. INFCIRC/549), лежащих в основе политики, которой решили следовать ряд государств, в том числе государства, обладающие ядерным оружием.

40. Конференция приветствует сделанное некоторыми государствами, обладающими ядерным оружием, заявление о том, что они прекратили производство расщепляющегося материала для использования в ядерном оружии и других ядерных взрывных устройствах.

41. Конференция принимает к сведению вывод Совета управляющих МАГАТЭ о том, что риск распространения у нептуния значительно ниже, чем у урана и плутония, и что в настоящее время практически никакого риска распространения нет у америция. Конференция выражает удовлетворение по поводу недавних решений Совета управляющих МАГАТЭ, которые позволили МАГАТЭ осуществить на добровольной основе обмен письмами с государствами в целях обеспечения регулярного и своевременного получения информации, а также принятия мер, необходимых для эффективного осуществления некоторых функций мониторинга в отношении производства и передачи отделенного нептуния, и в которых Генеральному директору МАГАТЭ предлагается докладывать Совету в соответствующих случаях о наличии отделенного америция, используя соответствующую информацию, получаемую в рамках обычной деятельности МАГАТЭ, и любую дополнительную информацию, предоставляемую государствами на добровольной основе.

42. Конференция отмечает первостепенное значение эффективной физической защиты всего ядерного материала и призывает все государства обеспечивать максимально высокие стандарты безопасности и физической защиты ядерных материалов. Конференция отмечает необходимость укрепления международного сотрудничества в области физической защиты. В этой связи Конференция отмечает, что участниками Конвенции о физической защите ядерного материала стали 63 государства.

43. Выражая обеспокоенность в связи с незаконным оборотом ядерных и других радиоактивных материалов, Конференция настоятельно призывает все государства принимать надлежащие меры и законодательные акты в целях защиты и обеспечения безопасности такого материала и обеспечивать их осуществление. Конференция приветствует меры по предупреждению, выявлению и реагированию, принимаемые МАГАТЭ в поддержку усилий по борьбе с незаконным оборотом. Конференция отмечает усилия Агентства по оказанию государствам-членам помощи в усилении регулирующего контроля с их стороны за применением радиоактивных материалов, включая проводимую в настоящее время МАГАТЭ работу над реестром закрытых источников. Она также приветствует деятельность МАГАТЭ по обеспечению более широкого обмена информацией между его государствами-членами, включая продолжение ведения базы данных о незаконном обороте. Конференция признает важное значение расширения сотрудничества и координации между государствами и между международными организациями в деле предупреждения и выявления случаев незаконного использования ядерных и других радиоактивных материалов и реагирования на них.

44. Конференция отмечает, что 51 государству-участнику Договора еще только предстоит ввести в действие соглашения о всеобъемлющих

гарантиях[2], и настоятельно призывает их сделать это как можно скорее. Это относится и к государствам-участникам, которые не занимаются значительной ядерной деятельностью. Конференция отмечает, что в случае государств, не занимающихся значительной ядерной деятельностью, заключение соглашений о гарантиях осуществляется по упрощенной процедуре. Конференция рекомендует Генеральному директору МАГАТЭ продолжать его усилия, направленные на оказание этим государствам-участникам дальнейшего содействия и помощи в заключении таких соглашений и их введении в действие.

45. Конференция приветствует тот факт, что с мая 1997 г. Совет управляющих МАГАТЭ утвердил дополнительные протоколы к соглашениям о всеобъемлющих гарантиях с 43 государствами и что 12 из этих дополнительных протоколов осуществляются в настоящее время. Конференция призывает все государства-участники, в частности те государства-участники, которые осуществляют значительные ядерные программы, как можно скорее заключить дополнительные протоколы и как можно скорее ввести их в действие или начать применять их на временной основе.

46. Конференция настоятельно призывает МАГАТЭ продолжать осуществлять на максимально широкой основе меры по укреплению режима гарантий и далее настоятельно призывает все государства, заключившие соглашения о гарантиях, в полной мере сотрудничать с МАГАТЭ в осуществлении этих мер.

47. Конференция рекомендует Генеральному директору МАГАТЭ и государствам-членам МАГАТЭ рассмотреть пути и средства — в том числе возможный план действий — поощрения и облегчения заключения и обеспечения введения в действие таких соглашений о гарантиях и дополнительных протоколов, включая, например, конкретные меры по оказанию государствам, обладающим меньшим опытом в ядерной деятельности, помощи в деле соблюдения юридических требований.

48. Конференция призывает все государства-участники в полной мере и на постоянной основе поддерживать систему гарантий МАГАТЭ.

49. Конференция принимает к сведению соглашение между Российской Федерацией и Соединенными Штатами Америки о переработке в Российской Федерации 500 т высокообогащенного урана (ВОУ), извлеченного из российских ядерных боеприпасов, в низкообогащенный уран для его последующего использования в промышленных реакторах. Она приветствует осуществленную к

---

[2] Ангола, Андорра, Бахрейн, Бенин, Ботсвана, Буркина-Фасо, Бурунди, бывшая югославская Республика Македония, Вануату, Габон, Гаити, Гвинея, Гвинея-Бисау, Грузия, Джибути, Йемен, Кабо-Верде, Камерун, Катар, Кения, Коморские Острова, Конго, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Мавритания, Мали, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Мозамбик, Нигер, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Республика Молдова, Руанда, Сан-Томе и Принсипи, Саудовская Аравия, Сейшельские Острова, Сомали, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Того, Туркменистан, Уганда, Центральноафриканская Республика, Чад, Экваториальная Гвинея и Эритрея.

настоящему времени в рамках этого соглашения переработку более 80 т ВОУ. Конференция также принимает к сведению подтверждение президентом Российской Федерации и президентом Соединенных Штатов Америки поэтапно изъять приблизительно 50 т плутония из их ядерных военных программ и осуществить его переработку, с тем чтобы его никогда нельзя было вновь использовать в ядерном оружии.

50. Конференция просит МАГАТЭ продолжать определять потребности в финансовых и людских ресурсах для действенного и эффективного выполнения всех его обязанностей, в том числе его обязанностей по проверке в отношении гарантий. Она настоятельно призывает все государства обеспечить предоставление МАГАТЭ этих ресурсов.

51. Конференция признает, что национальные правила и положения государств-участников необходимы для обеспечения того, чтобы государства-участники могли выполнять свои обязательства в отношении передачи ядерных и связанных с ядерной областью средств двойного назначения всем государствам с учетом статей I, II и III Договора и, применительно к государствам-участникам, при полном соблюдении и статьи IV. В этой связи Конференция настоятельно призывает государства-участники, которые еще не сделали этого, разработать и принять соответствующие национальные правила и положения.

52. Конференция рекомендует периодически пересматривать исходный список единиц, подпадающих под гарантии МАГАТЭ, и процедуры его применения в соответствии с пунктом 2 статьи III, с тем чтобы учитывать технический прогресс, потенциальные угрозы распространения и изменения в практике закупок.

53. Конференция просит, чтобы любые группы поставщиков действовали транспарентно и продолжали принимать надлежащие меры к обеспечению того, чтобы разрабатываемые ими руководящие принципы в отношении экспорта не создавали препятствий для освоения государствами-участниками ядерной энергии в мирных целях в соответствии со статьями I, II, III и IV Договора.

54. Конференция рекомендует и далее содействовать обеспечению транспарентности в вопросах контроля за экспортом в рамках диалога и сотрудничества между всеми заинтересованными государствами-участниками Договора.

55. Конференция призывает все другие государства, которые занимаются отделением, хранением и переработкой плутония или используют отделенный плутоний в своей гражданской ядерной деятельности, проводить политику, аналогичную той, которую проводят государства, следующие Руководящим принципам обращения с плутонием (см. INFCIRC/549). Кроме того, Конференция призывает соответствующие государства рассмотреть возможность проведения аналогичной политики в вопросах обращения с высокообогащенным ураном, используемым в мирных целях.

56. Конференция настоятельно призывает все государства, которые еще не сделали этого, в самое ближайшее время присоединиться к

Конвенции о физической защите ядерного материала и соответствующим образом выполнять рекомендации о физической защите ядерного материала и объектов, изложенные в документе МАГАТЭ INFCIRC/225/Rev.4 (Corrected) и в других соответствующих руководящих принципах. Она приветствует продолжающиеся под эгидой МАГАТЭ неофициальные заседания экспертов по юридическим и техническим вопросам для обсуждения необходимости пересмотра Конвенции о физической защите ядерного материала.

Статья IV и шестой и седьмой пункты преамбулы

Договор о нераспространении ядерного оружия и использование ядерной энергии в мирных целях

1. Конференция подтверждает, что Договор способствует развитию мирного использования ядерной энергии путем создания условий доверия и сотрудничества, в которых может иметь место такое использование.

2. Конференция вновь подтверждает, что никакое положение Договора не следует толковать как затрагивающее неотъемлемое право всех участников Договора развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и в соответствии со статьями I, II и III Договора. Конференция признает, что это право является одной из важнейших целей Договора. В этой связи Конференция подтверждает, что выборы и решения каждой страны в области использования ядерной энергии в мирных целях должны уважаться без ущерба для ее политики или соглашений о международном сотрудничестве и соглашений об использовании ядерной энергии в мирных целях, а также политики в отношении топливного цикла.

3. Конференция подтверждает также, что все государства-участники Договора обязуются способствовать возможно самому полному обмену оборудованием, материалами и научной и технической информацией об использовании ядерной энергии в мирных целях и имеют право участвовать в таком обмене. Конференция отмечает тот вклад, который такое использование может внести в достижение прогресса в целом и в дело ликвидации технологического и экономического разрыва между развитыми и развивающимися странами.

4. Конференция настоятельно призывает к тому, чтобы в рамках всей деятельности, направленной на содействие использованию ядерной энергии в мирных целях, преференциальный режим предоставлялся не обладающим ядерным оружием государствам-участникам Договора, особо учитывая потребности развивающихся стран.

5. Ссылаясь на пункты 14-20 решения 1995 г. о принципах и целях, Конференция вновь заявляет о необходимости дальнейшего содействия использованию ядерной энергии в мирных целях всеми государствами-участниками и сотрудничеству между ними.

6. Конференция подчеркивает роль МАГАТЭ в оказании развивающимся странам помощи в использовании ядерной энергии в мирных целях путем разработки эффективных программ, направленных на усиление их потенциала в научной и технической областях и в области

регулирования. В этом контексте Конференция принимает к сведению среднесрочную стратегию МАГАТЭ.

7. Конференция подтверждает, что следует приложить все усилия в целях обеспечения того, чтобы МАГАТЭ имело в своем распоряжении финансовые и людские ресурсы, необходимые для эффективного выполнения его обязанностей, предусмотренных в статье III.A Устава МАГАТЭ.

8. Конференция признает важность концепции устойчивого развития как руководящего принципа для использования ядерной энергии в мирных целях. Конференция одобряет роль МАГАТЭ в оказании государствам-членам, по их просьбе, помощи в разработке проектов, отвечающих задаче защиты глобальной среды на основе применения подходов, предусматривающих устойчивое развитие. Конференция рекомендует МАГАТЭ и далее учитывать эту задачу при планировании своей дальнейшей деятельности. Конференция отмечает далее, что МАГАТЭ регулярно представляет Генеральной Ассамблее доклады о прогрессе, достигнутом в указанных областях.

9. Конференция признает значение мер по обеспечению безопасности и нераспространения, а также аспектов, касающихся обращения с радиоактивными отходами, которые рассматриваются в рамках деятельности по использованию ядерной энергии, а также другой ядерной деятельности, связанной с ядерным топливным циклом, на технологическом уровне. Конференция напоминает о роли МАГАТЭ в оценке перспективы технологии использования ядерной энергии в этом отношении.

10. Конференция выражает признательность МАГАТЭ за его усилия по повышению эффективности и действенности его программы технического сотрудничества и обеспечению сохранения актуального характера этой программы в контексте меняющихся обстоятельств и потребностей государств-членов, получающих помощь. В этой связи Конференция приветствует новую стратегию технического сотрудничества, направленную на повышение социально-экономического воздействия в рамках основной сферы своей компетенции путем включения своей помощи в национальную программу развития каждой страны, с тем чтобы обеспечить устойчивое развитие благодаря расширению партнерских отношений в целях развития стандартам в отношении типовых проектов и использованию рамок страновых программ и тематических планов. Конференция рекомендует, чтобы МАГАТЭ продолжало учитывать эту цель и потребности развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, при планировании своей будущей деятельности.

11. Конференция подтверждает необходимость того, чтобы участники Договора регулярно обсуждали вопросы об осуществлении статьи IV Договора и принимали в связи с этим последующие меры.

Ядерная и радиационная безопасность, безопасная перевозка радиоактивных материалов, радиоактивные отходы и ответственность

Ядерная и радиационная безопасность

1. Конференция подтверждает, что Договор о нераспространении ядерного оружия может способствовать обеспечению того, что

международное сотрудничество в области ядерной и радиационной безопасности будет осуществляться в соответствующих рамках нераспространения. Конференция признает главную ответственность отдельных государств за безопасность ядерных установок, находящихся на их территории или под их юрисдикцией, и крайне важное значение технической, кадровой и регуляторной составляющих надлежащей национальной инфраструктуры в области ядерной безопасности, радиологической защиты и обращения с радиоактивными отходами.

2. Конференция отмечает, что достигнутый в мире уровень безопасности является одним из ключевых элементов, необходимых для использования ядерной энергии в мирных целях, и что для обеспечения поддержания на оптимальном уровне требований безопасности, предъявляемых к технике и людям, необходимы неустанные усилия. Хотя ответственность за безопасность несут государства, без международного сотрудничества по всем вопросам, связанным с безопасностью, обойтись невозможно. Конференция поддерживает усилия МАГАТЭ по содействию безопасности во всех ее аспектах и призывает государства-участники принять на национальном, региональном и международном уровнях надлежащие меры в целях поощрения и укрепления культуры безопасности. Конференция приветствует и особо отмечает активизацию мер на национальном уровне и международного сотрудничества в целях укрепления ядерной безопасности, радиологической защиты, безопасной перевозки радиоактивных материалов и обращения с радиоактивными отходами, включая деятельность в этой области, осуществляемую МАГАТЭ. В этой связи Конференция напоминает о том, что следует предпринимать и поддерживать особые усилия, направленные на расширение осведомленности в этих областях посредством профессиональной подготовки.

3. Конференция приветствует деятельность МАГАТЭ, направленную на укрепление ядерной безопасности при эксплуатации энергетических и исследовательских реакторов. Конференция одобряет работу МАГАТЭ по организации услуг по обзору независимыми международными структурами, поддержку регулирующих органов и других соответствующих элементов инфраструктуры государств-членов в рамках программы технической помощи, работу консультативных комиссий и комитетов по стандартам безопасности, связанную с подготовкой международно признанных стандартов безопасности, работу группы по противоаварийным мероприятиям и текущую работу по вопросу о безопасности перевозок.

4. Конференция приветствует вступление в силу Конвенции о ядерной безопасности и призывает все государства, в особенности те, которые эксплуатируют, сооружают или планируют построить ядерные энергетические реакторы и еще не предприняли необходимых шагов к тому, чтобы стать участниками Конвенции, сделать это. Она приветствовала бы также добровольное распространение соответствующих положений Конвенции на другие соответствующие ядерные установки, предназначенные для использования ядерной энергии в мирных целях.

Конференция выражает также удовлетворение итогами первого совещания по рассмотрению действия, предусмотренного Конвенцией о ядерной безопасности, и рассчитывает получить доклад о работе следующего совещания по рассмотрению действия, в частности в отношении тех областей, в которых, как было установлено на первом совещании по рассмотрению действия, есть возможность для повышения уровня безопасности.

5. Конференция призывает все государства, которые еще не сделали этого, стать участниками Конвенции об оперативном оповещении о ядерной аварии, Конвенции о помощи в случае ядерной аварии или радиационной аварийной ситуации и Конвенции о физической защите ядерного материала.

6. Конференция отмечает двустороннюю и многостороннюю деятельность, которая укрепляет потенциал международного сообщества в области изучения, сведения к минимуму и смягчения последствий аварии на Чернобыльской ядерной электростанции в поддержку мер, предпринимаемых соответствующими правительствами.

7. Конференция считает, что нападения или угрозы нападения на ядерные объекты, используемые в мирных целях, ставят под угрозу ядерную безопасность, имеют опасные политические, экономические и экологические последствия и вызывают серьезную озабоченность по поводу применения норм международного права в отношении применения силы в таких случаях, которые могут служить основанием для принятия надлежащих мер в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций.

8. Конференция отмечает важное значение открытости, транспарентности и общественной информации в отношении безопасности ядерных объектов.

Безопасная перевозка радиоактивных материалов

9. Конференция одобряет меры МАГАТЭ в отношении безопасной перевозки радиоактивных материалов и настоятельно призывает государства обеспечивать соблюдение этих стандартов. Конференция отмечает принятое в 1997 г. решение Международной морской организации (ИМО) включить Кодекс безопасной перевозки облученного ядерного топлива, плутония и радиоактивных отходов высокого уровня активности в контейнерах на борту судов (Кодекс ОЯТ) в качестве составного элемента в Международную конвенцию по охране человеческой жизни на море.

10. Конференция подчеркивает важное значение эффективных национальных и международных норм и стандартов защиты соответствующих государств от рисков, связанных с перевозкой радиоактивных материалов. Конференция подтверждает, что в интересах всех государств любая перевозка радиоактивных материалов должна осуществляться с соблюдением соответствующих международных стандартов, касающихся ядерной безопасности и защиты и охраны окружающей среды, без ущерба для свобод, прав и обязательств в области

судоходства, предусмотренных международным правом. Конференция принимает к сведению обеспокоенность малых островных развивающихся государств и других прибрежных государств в связи с морскими перевозками радиоактивных материалов.

11. Ссылаясь на резолюцию GC(43)/Res/11 Генеральной конференции МАГАТЭ, принятую консенсусом в 1999 г., Конференция призывает государства, отправляющие грузы с радиоактивными материалами, в случае необходимости, предоставлять соответствующим государствам по их просьбе заверения в отношении того, что национальные нормы государства-грузоотправителя учитывают транспортные правила МАГАТЭ, и предоставлять им соответствующую информацию о партиях таких материалов. Предоставляемая информация ни в коем случае не должна противоречить мерам по обеспечению физической безопасности и защиты.

12. Конференция отмечает, что государства-участники, действуя на двусторонней основе и в рамках международных организаций, содействуют улучшению сотрудничества и обмена информации между соответствующими государствами. В этом контексте Конференция призывает государства-участники продолжать, действуя на двусторонней основе и в рамках соответствующих международных организаций, изучать и совершенствовать меры и международные правила, касающиеся международных морских перевозок радиоактивных материалов и отработавшего топлива.

Отработавшее топливо и радиоактивные отходы

13. Конференция отмечает, что одним из главных вопросов при обсуждении проблемы использования ядерных технологий является безопасность обращения с отработавшим топливом и радиоактивными отходами. Конференция принимает к сведению заключение Объединенной конвенции о безопасности обращения с отработавшим топливом и о безопасности обращения с радиоактивными отходами и рекомендует государствам, которые еще не предприняли необходимых шагов к тому, чтобы стать участниками этой конвенции, сделать это. Конференция выражает надежду на то, что Конвенция вступит в силу в ближайшее возможное время. Конференция подчеркивает важность того, чтобы обращение с топливом и радиоактивными отходами, исключенными из сферы применения этой конвенции в силу того, что они относятся к военным или оборонным программам, соответствовало целям, заявленным в этой конвенции.

14. Конференция высоко оценивает усилия МАГАТЭ по организации ликвидации радиоактивных отходов и призывает Агентство, учитывая возрастающее значение всех аспектов обращения с радиоактивными отходами, укреплять свои усилия в этой области, насколько это позволяют ресурсы. Конференция признает деятельность МАГАТЭ в поиске новых подходов к решению проблемы организации ликвидации радиоактивных отходов, которые были бы как безопасными, так и общественно приемлемыми. Она одобряет программы МАГАТЭ по оказанию помощи

государствам-членам в вопросах организации ликвидации отработавшего топлива и радиоактивных отходов путем, в частности, разработки стандартов безопасности, проведения независимых обзоров и осуществления деятельности по техническому сотрудничеству.

15. Конференция также отмечает, что договаривающиеся стороны Конвенции о предотвращении загрязнения моря сбросами отходов и других материалов (Лондонская конвенция) настоятельно призвали все государства, которые еще не сделали этого, принять поправку 1993 г. к Приложению I к Лондонской конвенции, которая запрещает договаривающимся сторонам сбрасывать радиоактивные отходы или другие радиоактивные материалы в море.

Ответственность

16. Конференция отмечает принятие Протокола 1997 г. о внесении поправки в Венскую конвенцию 1963 г. о гражданской ответственности за ядерный ущерб и принятие Конвенции о дополнительном возмещении за ядерный ущерб. Конференция отмечает также наличие различных национальных и международных механизмов ответственности. Кроме того, Конференция подчеркивает важность внедрения эффективных механизмов ответственности.

Техническое сотрудничество

1. Конференция вновь подтверждает обязательство участников Договора, которые в состоянии делать это, сотрудничать в деле содействия, по отдельности или совместно с другими государствами или международными организациями, дальнейшему развитию применения ядерной энергии в мирных целях, особенно на территориях государств-участников Договора, не обладающих ядерным оружием, с должным учетом потребностей развивающихся районов мира.

2. Конференция признает блага мирного применения ядерной энергии и ядерной технологии в областях, упомянутых в статьях II и III Устава МАГАТЭ, а также его вклад в обеспечение устойчивого развития развивающихся стран и общее повышение благосостояния и качества жизни народов мира.

3. Конференция признает значение деятельности МАГАТЭ как основного канала для передачи технологии между международными организациями, о чем упоминается в пункте 2 статьи IV Договора, и подтверждает важность деятельности МАГАТЭ по техническому сотрудничеству, а также двустороннего и другого многостороннего сотрудничества, в деле выполнения обязательств, изложенных в статье IV Договора.

4. Конференция признает, что добровольные ресурсы, предоставляемые государствам-участникам Договора и получаемые от них в рамках Фонда технического сотрудничества МАГАТЭ, представляют собой наиболее важный вклад в осуществление Программы технического сотрудничества Агентства, являющейся главным инструментом его сотрудничества с развивающимися странами. Конференция выражает свою признательность всем государствам-членам МАГАТЭ, являющимся

участниками Договора, которые соблюдают свои обязательства в отношении Фонда технического сотрудничества, объявляя и выплачивая в полном объеме свои взносы.

5. Вместе с тем Конференция отмечает, что происходит увеличение разрыва между утвержденными целевыми показателями для Фонда технического сотрудничества и фактическими выплатами.

6. Конференция подчеркивает, что следует прилагать все усилия для обеспечения того, чтобы финансовые и людские ресурсы МАГАТЭ, необходимые для деятельности в области технического сотрудничества, были гарантированными, предсказуемыми и достаточными для выполнения целей, поставленных в пункте 2 статьи IV Договора и в статье II Устава МАГАТЭ. Конференция отмечает резолюции GC(43)/Res/6 и GC(43)/Res/14 Генеральной конференции МАГАТЭ и настоятельно призывает государства-члены МАГАТЭ прилагать все усилия для выплаты в полном объеме и своевременно своих добровольных взносов в Фонд технического сотрудничества, а также напоминает им об их обязательстве покрывать начисленные им расходы по программам. Она также рекомендует МАГАТЭ продолжать управлять своей деятельностью в области технического сотрудничества эффективно, в том числе в финансовом отношении, и в соответствии со статьей III.C Устава МАГАТЭ.

7. Конференция отмечает проводимые государствами-членами МАГАТЭ консультации относительно целевых показателей в отношении Фонда технического сотрудничества на предстоящие годы и поощряет государства-члены к достижению договоренности относительно ориентировочных плановых заданий (ОПЗ).

8. Конференция отмечает, что в рамках двусторонних и многосторонних программ технической помощи и сотрудничества в ядерной области необходимо учитывать особые потребности и приоритеты наименее развитых стран-участниц Договора. Конференция рекомендует МАГАТЭ продолжать, на основе своей программы технического сотрудничества, уделять особое внимание нуждам и приоритетам наименее развитых стран.

9. Конференция признает, что региональные соглашения о сотрудничестве в поощрении использования ядерной энергии в мирных целях могут быть эффективным средством для оказания помощи и содействия в деле передачи технологии, дополняя деятельность МАГАТЭ в области технического сотрудничества в отдельных странах. Она отмечает вклад Африканского регионального соглашения о сотрудничестве в исследованиях, разработках и подготовке кадров, связанных с ядерной наукой и техникой (АФРА), Регионального соглашения о сотрудничестве в области развития ядерной науки и техники в Латинской Америке и Карибском бассейне (АРКАЛ), Регионального соглашения о сотрудничестве в исследованиях, разработках и подготовке кадров, связанных с ядерной наукой и техникой, в Азиатско-Тихоокеанском регионе (РКА), а также региональной Программы технического сотрудничества в Центральной и Восточной Европе.

10. Конференция отмечает значительный уровень двустороннего сотрудничества между государствами-участниками в использовании ядерной энергии в мирных целях во всем мире и приветствует доклады по этому вопросу. Конференция признает, что государства-участники несут ответственность за создание условий, благоприятствующих такому сотрудничеству, в котором коммерческие предприятия играют важную роль, сообразуясь с обязательствами государств-участников в соответствии со статьями I и II Договора. Конференция настоятельно призывает государства, которые в состоянии делать это, продолжать и, где это возможно, расширять свое сотрудничество в этой области, в особенности с развивающимися странами и странами-участницами Договора с переходной экономикой.

11. Конференция призывает все государства-участники, действуя согласно целям Договора, соблюдать законные права всех государств-участников, особенно развивающихся государств, иметь полный доступ к ядерным материалам, оборудованию и технической информации в мирных целях. Следует поощрять передачу ядерной технологии и международное сотрудничество в соответствии со статьями I, II и III Договора. Эти меры облегчались бы устранением ненадлежащих ограничений, которые могут препятствовать такому сотрудничеству.

Переключение ядерных материалов на мирные цели

1. Конференция отмечает шаги, предпринятые государствами, обладающими ядерным оружием, в целях сокращения своих арсеналов ядерного оружия, и подчеркивает важность обеспечения скорейшей, насколько это практически возможно, международной проверки оружейного ядерного материала, который был объявлен каждым государством, обладающим ядерным оружием, как более не требующийся для военных программ и который был необратимо переключен на мирные цели. Этот процесс требует наличия строгих процедур безопасного обращения с опасными ядерными материалами, их хранения и удаления, а также организации безопасной ликвидации радиоактивных загрязнителей в строгом соответствии с как можно более высокими стандартами, касающимися охраны окружающей среды и ядерной и радиационной безопасности.

2. Конференция принимает к сведению декларацию Московской встречи на высшем уровне по вопросам ядерной безопасности, принятую в апреле 1996 г., в том числе в отношении мер по обеспечению безопасного и эффективного обращения с оружейными расщепляющимися материалами, заявленными как не являющиеся более необходимыми для целей обороны, и вытекающие отсюда инициативы.

3. Конференция также отмечает, что имеются исключительные примеры серьезных экологических последствий, наступивших в результате добычи урановых руд и деятельности, связанной с циклом получения ядерного топлива в ходе производства ядерного оружия.

4. Конференция призывает все правительства и международные организации, которые обладают специалистами в области очистки и уничтожения радиоактивных загрязнителей, рассмотреть вопрос об оказании соответствующей помощи, которая может потребоваться, для

радиологической оценки и восстановительных целей в этих пораженных районах, отмечая при этом усилия, предпринятые на сегодняшний день в этом отношении.

Статья V

Конференция подтверждает, что положения статьи V Договора в отношении мирного применения любых ядерных взрывов должны истолковываться в свете Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.

Статья VI и восьмой-двенадцатый пункты преамбулы

1. Конференция отмечает подтверждение государствами-участниками своей приверженности статье VI и восьмому-двенадцатому пунктам преамбулы Договора.

2. Конференция отмечает, что, несмотря на успехи в деле двустороннего и одностороннего сокращения ядерных вооружений, общее количество развернутых находящихся в хранилищах ядерных средств по-прежнему исчисляется многими тысячами. Конференция выражает свою глубокую озабоченность по поводу сохраняющейся угрозы, которую представляет для человечества вероятность применения этих ядерных средств.

3. Конференция принимает к сведению внесенное Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций предложение о рассмотрении на Саммите тысячелетия вопроса о созыве крупной международной конференции, которая способствовала бы поиску путей устранения ядерной опасности.

4. Конференция вновь подтверждает, что прекращение всех испытательных взрывов ядерного оружия и любых других ядерных взрывных устройств будет способствовать нераспространению ядерного оружия во всех его аспектах, процессу ядерного разоружения, ведущему к полной ликвидации ядерного оружия, и, таким образом, дальнейшему укреплению международного мира и безопасности.

5. Конференция приветствует принятие Генеральной Ассамблеей и последующее открытие для подписания в Нью-Йорке 24 сентября 1996 г. Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и отмечает, что 155 государств подписали его и что 56 из них, включая 28 государств, ратификация Договора которыми необходима для его вступления в силу, сдали на хранение свои ратификационные документы. Конференция приветствует ратификацию, осуществленную Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Францией, и недавнее решение Государственной Думы Российской Федерации ратифицировать Договор. Конференция призывает все государства, в частности те 16 государств, ратификация которыми Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний является необходимой предпосылкой для его вступления в силу, продолжать прилагать усилия к обеспечению скорейшего вступления Договора в силу.

6. Конференция приветствует заключительную декларацию, принятую на Конференции по содействию вступлению в силу Договора о

всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, созванной в Вене в октябре 1999 г. в соответствии со статьей XIV этого договора.

7. Конференция отмечает консультативное заключение Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения, вынесенное в Гааге 8 июля 1996 г.

8. Конференция отмечает создание Конференцией по разоружению в августе 1998 г. Специального комитета по пункту 1 ее повестки дня, озаглавленному «Прекращение гонки ядерных вооружений и ядерное разоружение», для ведения, на основе доклада специального координатора (CD/1299) и содержащегося в нем мандата, переговоров о недискриминационном, многостороннем и поддающемся эффективному международному контролю договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств. Конференция с сожалением отмечает, что переговоры по этому вопросу не велись, несмотря на рекомендацию, содержащуюся в пункте 4 b) решения 1995 г. «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения».

9. Конференция приветствует значительный прогресс, достигнутый в деле сокращения ядерных вооружений, осуществляемого в одностороннем порядке или на двусторонней основе в рамках процесса сокращения стратегических наступательных вооружений (СНВ), как шаги в направлении ядерного разоружения. Ратификация Договора СНВ-2 Российской Федерацией является важным шагом на пути к сокращению стратегических наступательных вооружений и приветствуется. Завершение процесса ратификации Договора СНВ-2 Соединенными Штатами остается одной из главнейших задач.

10. Конференция приветствует также важные меры по одностороннему сокращению, принятые другими государствами, обладающими ядерным оружием, в том числе закрытие и демонтаж объектов, связанных с ядерным оружием.

11. Конференция приветствует усилия ряда государств к сотрудничеству в обеспечении необратимости мер по ядерному разоружению, в частности на основе инициатив в отношении проверки, обращения и утилизации расщепляющихся материалов, которые заявлены как избыточные для военных целей.

12. Конференция вновь подтверждает важный вклад Беларуси, Казахстана и Украины в осуществление статьи VI Договора, выразившийся в добровольном выводе ими всего тактического и стратегического ядерного оружия со своих территорий.

13. Конференция приветствует подписание в сентябре 1997 г. Беларусью, Казахстаном, Российской Федерацией, Соединенными Штатами Америки и Украиной важных договоренностей, касающихся Договора об ограничении систем противоракетной обороны, включая Меморандум о взаимопонимании. Конференция приветствует ратификацию этих документов Российской Федерацией. Ратификация этих документов другими странами остается одной из главнейших задач.

14. Конференция отмечает заявление государств, обладающих ядерным оружием, о том, что ни одна из их ядерных ракет не нацелена ни на какое государство.

15. Участники Конференции договариваются о следующих практических шагах по обеспечению систематических и последовательных усилий по осуществлению статьи VI Договора о нераспространении ядерного оружия и пунктов 3 и 4 c) решения 1995 г. «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения»:

1. Важность и настоятельная необходимость безотлагательного и безусловного подписания и ратификации в соответствии с конституционными процедурами для обеспечения скорейшего вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.
2. Мораторий на испытательные взрывы ядерного оружия и любые другие ядерные взрывы до вступления этого договора в силу.
3. Необходимость проведения в рамках Конференции по разоружению переговоров о недискриминационном, многостороннем и поддающемся эффективному международному контролю договоре о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других взрывных устройств в соответствии с заявлением, сделанным специальным координатором в 1995 г., и предусмотренным в нем мандатом и с учетом целей ядерного разоружения и ядерного нераспространения. К Конференции по разоружению обращен настоятельный призыв договориться о программе работы, предусматривающей немедленное начало и скорейшее завершение переговоров о таком договоре.
4. Необходимость учреждения в рамках Конференции по разоружению соответствующего вспомогательного органа, уполномоченного заниматься вопросами ядерного разоружения. К Конференции по разоружению обращен настоятельный призыв договориться о программе работы, предусматривающей немедленное создание такого органа.
5. Применение принципа необратимости к мерам по ядерному разоружению, контролю и сокращению ядерных и других соответствующих вооружений.
6. Недвусмысленное обязательство государств, обладающих ядерным оружием, осуществить полную ликвидацию своих ядерных арсеналов, ведущую к ядерному разоружению, которому привержены все государства-участники в соответствии со статьей VI.
7. Скорейшее вступление в силу и полное осуществление Договора СНВ-2 и заключение как можно скорее Договора СНВ-3 при сохранении и укреплении Договора об ограничении систем противоракетной обороны как краеугольного камня стратегической стабильности и как основы для дальнейшего сокращения стратегических наступательных вооружений в соответствии с его положениями.

8. Завершение и осуществление Трехсторонней инициативы Соединенных Штатов Америки, Российской Федерации и Международного агентства по атомной энергии.
9. Осуществление всеми государствами, обладающими ядерным оружием, шагов, ведущих к ядерному разоружению, путем, способствующим упрочению международной стабильности, и на основе принципа ненанесения ущерба безопасности для всех:
   – приложение государствами, обладающими ядерным оружием, дальнейших усилий по сокращению своих ядерных арсеналов в одностороннем порядке;
   – повышение государствами, обладающими ядерным оружием, уровня транспарентности в отношении потенциала ядерного оружия и выполнения соглашений во исполнение статьи I и в качестве добровольной меры укрепления доверия в поддержку дальнейшего прогресса в области ядерного разоружения;
   – дальнейшее сокращение нестратегических ядерных вооружений на основе односторонних инициатив и в качестве составной части процесса сокращения ядерных вооружений и разоружения;
   – конкретные согласованные меры по дальнейшему снижению степени боевой готовности систем ядерных вооружений;
   – уменьшение роли ядерного оружия в политике обеспечения безопасности в целях сведения к минимуму риска того, что это оружие когда-либо будет применено, и содействия процессу его полной ликвидации;
   – вовлечение, как только это будет уместно, всех государств, обладающих ядерным оружием, в процесс, ведущий к полной ликвидации их ядерного оружия.
10. Достижение всеми государствами, обладающими ядерным оружием, договоренности о том, чтобы поставить, как только это станет практически возможно, расщепляющийся материал, заявленный каждым из них, как более не требующийся для военных целей, под контроль МАГАТЭ или другой соответствующий международный контроль, и договоренности о переключении такого материала на мирные цели для обеспечения того, чтобы такой материал постоянно находился за рамками военных программ.
11. Подтверждение того, что конечной целью усилий государств в процессе разоружения является всеобщее и полное разоружение под эффективным международным контролем.
12. Представление всеми государствами-участниками, в рамках усиленного процесса рассмотрения действия Договора о нераспространении ядерного оружия, регулярных докладов о ходе осуществления статьи VI и пункта 4 c) решения 1995 г. «Принципы и цели ядерного нераспространения и разоружения» с учетом консультативного заключения Международного Суда от 8 июля 1996 г.
13. Дальнейшее развитие потенциала проверки, который потребуется для обеспечения гарантии соблюдения соглашений о ядерном

разоружении во имя построения и сохранения мира, свободного от ядерного оружия.

Статья VII и безопасность государств, не обладающих ядерным оружием

1. Конференция вновь подтверждает, что в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций государства должны воздерживаться в их международных отношениях от угрозы силой или ее применения как против территориальной неприкосновенности или политической независимости любого государства, так и каким-либо другим образом, несовместимым с целями Организации Объединенных Наций.

2. Конференция вновь заявляет, что полная ликвидация ядерного оружия является единственной абсолютной гарантией против применения или угрозы применения ядерного оружия. Конференция согласна с тем, что предоставление пятью государствами, обладающими ядерным оружием, государствам-участникам Договора о нераспространении ядерного оружия, не обладающим ядерным оружием, юридически обязательных гарантий безопасности укрепляет режим ядерного нераспространения. Конференция призывает Подготовительный комитет разработать рекомендации по этому вопросу для представления Конференции 2005 года по рассмотрению действия Договора.

3. Конференция отмечает подтверждение государствами, обладающими ядерным оружием, своей приверженности резолюции 984 (1995) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций о гарантиях безопасности не обладающим ядерным оружием государствам-участникам Договора о нераспространении ядерного оружия.

4. Конференция отмечает создание Конференцией по разоружению в 1998 г. Специального комитета по эффективным международным соглашениям о гарантиях государствам, не обладающим ядерным оружием, против применения или угрозы применения ядерного оружия.

5. Конференция признает важную роль, которую создание новых зон, свободных от ядерного оружия, и подписание государствами, обладающими ядерным оружием, протоколов, касающихся новых и ранее существовавших зон, сыграло в деле распространения негативных гарантий безопасности на не обладающие ядерным оружием государства-участники Договора о нераспространении ядерного оружия в соответствующих зонах. Конференция подчеркивает важность того, чтобы соответствующие государства предприняли шаги к введению в действие гарантий, предусмотренных в договорах о зонах, свободных от ядерного оружия, и в протоколах к ним.

6. Конференция приветствует и поддерживает меры, которые были приняты за период с 1995 г. в целях заключения новых договоров о зонах, свободных от ядерного оружия, и подтверждает убежденность в том, что создание международно признанных зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона, укрепляет мир и безопасность на глобальном и региональном уровнях, усиливает режим ядерного нераспространения и способствует достижению целей ядерного разоружения.

7. Конференция поддерживает предложения о создании зон, свободных от ядерного оружия, там, где их еще нет, например на Ближнем Востоке и в Южной Азии.

8. Конференция приветствует и поддерживает провозглашение Монголией своего статуса государства, не обладающего ядерным оружием, и принимает к сведению недавнее принятие монгольским парламентом закона, в котором этот статус определяется как односторонняя мера, обеспечивающая полное отсутствие ядерного оружия на ее территории, с учетом уникальности ее положения, в качестве конкретного вклада в дело достижения целей ядерного нераспространения и в качестве практического вклада в повышение уровня политической стабильности и предсказуемости в регионе.

9. Конференция приветствует далее Совместную декларацию между Республикой Корея и Корейской Народно-Демократической Республикой о провозглашении Корейского полуострова безъядерной зоной и настоятельно призывает к ее скорейшему осуществлению.

10. Конференция признает вклад, который Договор об Антарктике, Договор Тлателолко, Договор Раротонга, Бангкокский договор и Пелиндабский договор продолжают вносить в дело достижения целей ядерного нераспространения и разоружения, особенно в Южном полушарии и прилегающих районах, и в дело обеспечения того, чтобы районы, охватываемые этими договорами, оставались свободными от ядерного оружия, в соответствии с международным правом. В этом контексте Конференция приветствует энергичные усилия государств-участников и государств, подписавших эти договоры, по содействию достижению поставленных в них общих целей.

11. Конференция особо отмечает важное значение подписания и ратификации Договора Тлателолко, Договора Раротонга, Бангкокского договора и Пелиндабского договора всеми государствами региона, а также подписания и ратификации соответствующих протоколов к этим договорам государствами, обладающими ядерным оружием, которые еще не сделали этого, — признавая наличие у государств-участников этих договоров гарантий безопасности. В этом контексте Конференция принимает к сведению заявление пяти государств, обладающих ядерным оружием, о том, что в этих государствах в соответствии с внутренним законодательством ведется работа по обеспечению нескольких недостающих ратификаций Договора Раротонга и Пелиндабского договора, и о том, что ускоренными темпами проводятся консультации с государствами-участниками Бангкокского договора, что открывает путь к присоединению пяти государств, обладающих ядерным оружием, к протоколу к этому договору.

12. Конференция приветствует сформировавшийся в Генеральной Ассамблее после ее тридцать пятой сессии консенсус в отношении того, что создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, значительно укрепило бы международный мир и безопасность. Конференция настоятельно призывает все стороны, которых это непосредственно касается, серьезно рассмотреть вопрос о принятии

практических и неотложных мер, необходимых для осуществления предложения о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи, и призывает соответствующие страны в целях содействия достижению этой цели присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия, а до создания этой цели согласиться поставить всю свою ядерную деятельность под гарантии МАГАТЭ.

13. Конференция приветствует далее доклад о создании зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона, который был принят на основе консенсуса Комиссией по разоружению 30 апреля 1999 г.

14. Конференция рассматривает создание новых зон, свободных от ядерного оружия, в качестве задачи первостепенной важности и в этой связи поддерживает намерение и решимость пяти центральноазиатских государств создать в своем регионе зону, свободную от ядерного оружия, приветствует практические шаги, предпринятые ими в направлении реализации своей инициативы, и с удовлетворением отмечает значительный прогресс, достигнутый ими в разработке и согласовании проекта договора о создании в Центральной Азии зоны, свободной от ядерного оружия.

15. Конференция, отмечая все инициативы государств-участников, считает, что международное сообщество должно и далее содействовать созданию новых зон, свободных от ядерного оружия, согласно соответствующим руководящим принципам, разработанным комиссией Организации Объединенных Наций по разоружению, и в этой связи приветствует усилия государств-участников и предложения, выдвинутые ими в период после 1995 года в различных регионах мира.

16. Региональные вопросы:

Ближний Восток, в частности, осуществление резолюции 1995 года по Ближнему Востоку

1. Конференция подтверждает важное значение резолюции по Ближнему Востоку, принятой Конференцией 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, и признает, что эта резолюция сохраняет свою силу до тех пор, пока не будут реализованы поставленные в ней цели и задачи. Эта резолюция, соавторами которой были государства-депозитарии (Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки), является существенно важным элементом итоговых документов Конференции 1995 года и основой, с опорой на которую действие Договора о нераспространении ядерного оружия было бессрочно продлено в 1995 году без голосования.
2. Конференция вновь заявляет о своей поддержке целей и задач ближневосточного мирного процесса и признает, что усилия, прилагаемые в этой связи, равно как и другие усилия способствуют, в

частности, созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, а также от других видов оружия массового уничтожения.

3. Конференция напоминает, что в пункте 4 постановляющей части резолюции 1995 года по Ближнему Востоку Конференция «призывает все без исключения государства на Ближнем Востоке, которые еще не сделали этого, как можно скорее присоединиться к Договору и поставить свои ядерные объекты под полномасштабные гарантии Международного агентства по атомной энергии». Конференция отмечает в этой связи, что в докладе секретариата Организации Объединенных Наций об осуществлении резолюции 1995 года по Ближнему Востоку (NPT/CONF.2000/7) говорится, что еще несколько государств присоединились к Договору и что теперь, после их присоединения, все государства региона Ближнего Востока, за исключением Израиля, являются государствами-участниками Договора о нераспространении ядерного оружия. Конференция приветствует присоединение этих государств и вновь заявляет, что присоединение Израиля к Договору о нераспространении ядерного оружия и постановка всех его ядерных объектов под полномасштабные гарантии МАГАТЭ имеют важное значение для достижения цели обеспечения на Ближнем Востоке всеобщего присоединения к Договору.
4. Конференция отмечает, что в соответствии со статьей III Договора о нераспространении ядерного оружия государства-участники, не обладающие ядерным оружием, должны заключить соглашения с МАГАТЭ, чтобы выполнить требования Устава МАГАТЭ. В этой связи Конференция отмечает содержащуюся в пункте 44, посвященном обзору в отношении статьи III, информацию о том, что девяти государствам-участникам, расположенным в этом регионе, еще предстоит заключить соглашения о всеобъемлющих гарантиях с МАГАТЭ, и настоятельно призывает эти государства провести переговоры о заключении таких соглашений и как можно скорее ввести их в действие. Конференция приветствует подписание дополнительного протокола Иорданией и призывает другие государства на Ближнем Востоке, независимо от того, являются ли они участниками Договора, стать участниками усиленной системы гарантий МАГАТЭ.
5. Конференция отмечает единогласное принятие комиссией Организации Объединенных Наций по разоружению на ее сессии 1999 г. руководящих принципов в отношении создания зон, свободных от ядерного оружия, на основе договоренностей, добровольно заключенных между государствами соответствующего региона[3]. Конференция отмечает, что на этой сессии Комиссия по разоружению рекомендовала создать зону, свободную от ядерного оружия, на Ближнем Востоке, а также развивать зоны, свободные от

[3] Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение №42 (A/54/42), приложение I, раздел C.

всех видов оружия массового уничтожения. Конференция отмечает принятие Генеральной Ассамблей без голосования двадцатый год подряд резолюции, в которой предлагается создать зону, свободную от ядерного оружия, в районе Ближнего Востока.

6. Конференция призывает все государства, особенно ближневосточные государства, подтвердить свою поддержку или заявить о своей поддержке цели создания на Ближнем Востоке поддающейся эффективной проверке зоны, свободной от ядерного оружия, а также от других видов оружия массового уничтожения, препроводить свои заявления о поддержке Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и предпринять практические шаги к достижению этой цели.
7. Конференция просит все государства-участники, в частности государства, обладающие ядерным оружием, ближневосточные государства и другие заинтересованные государства, представить через секретариат Организации Объединенных Наций Председателю Конференции 2005 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, а также тому, кто будет председательствовать на заседаниях Подготовительного комитета, которые состоятся до проведения этой конференции, доклады о шагах, предпринятых ими с целью содействовать созданию такой зоны и реализации целей и задач, поставленных в резолюции 1995 года по Ближнему Востоку. Она просит секретариат подготовить подборку этих докладов до рассмотрения этих вопросов Подготовительным комитетом на его заседаниях и Конференции 2005 года по рассмотрению действия Договора.
8. Конференция просит Председателя Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора направить Заключительный документ Конференции, включая ее выводы и рекомендации, правительствам всех государств, включая те государства-участники, которые не смогли принять участия в Конференции, и государствам, не являющимся участниками Договора.
9. Ссылаясь на пункт 6 резолюции 1995 года по Ближнему Востоку, Конференция вновь призывает все государства-участники Договора о нераспространении ядерного оружия сотрудничать и прилагать все усилия в целях обеспечения скорейшего создания региональными сторонами зоны, свободной от ядерного оружия и всех других видов оружия массового уничтожения и систем его доставки, на Ближнем Востоке. Конференция отмечает заявление пяти обладающих ядерным оружием государств, в котором они подтвердили свою приверженность выполнению резолюции 1995 года по Ближнему Востоку.
10. Учитывая важность полного соблюдения Договора о нераспространении ядерного оружия, Конференция отмечает заявление Генерального директора МАГАТЭ от 24 апреля 2000 г. о том, что, после того как 16 декабря 1998 г. МАГАТЭ прекратило

инспекционную деятельность в Ираке, Агентство не в состоянии дать какие-либо заверения в отношении выполнения Ираком его обязанностей, вытекающих из резолюции 687 (1991) Совета Безопасности. Конференция далее отмечает, что МАГАТЭ в январе 2000 г. провело инспекцию в соответствии с соглашением о гарантиях, заключенным Ираком с МАГАТЭ, и в ходе этой инспекции инспекторам удалось проверить наличие охватываемых гарантиями ядерных материалов (низкообогащенный, природный и обедненный уран). Конференция вновь заявляет о важности дальнейшего всестороннего сотрудничества Ирака с МАГАТЭ и выполнения Ираком своих обязательств.

Южная Азия и другие региональные вопросы

11. Конференция подчеркивает, что ядерное разоружение и ядерное нераспространение носят взаимодополняющий характер.
12. Касаясь ядерных взрывов, проведенных Индией, а затем Пакистаном в мае 1998 г., Конференция напоминает о резолюции 1172 (1998) Совета Безопасности, принятой единогласно 6 июня 1998 г., и призывает обе страны принять все меры, изложенные в этой резолюции. Несмотря на проведенные ими ядерные испытания, Индия и Пакистан не имеют статуса государств, обладающих ядерным оружием.
13. Конференция настоятельно призывает Индию и Пакистан присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия в качестве государств, не обладающих ядерным оружием, и поставить все свои ядерные объекты под всеобъемлющие гарантии МАГАТЭ. Конференция далее настоятельно призывает оба государства усилить меры по контролю за экспортом технологий, материалов и оборудования, которые могут быть использованы для производства ядерного оружия и систем их доставки.
14. Конференция отмечает, что Индия и Пакистан объявили моратории на дальнейшие испытания и заявили о своей готовности взять на себя имеющие юридическую силу обязательства не проводить никаких дальнейших ядерных испытаний путем подписания и ратифицирования Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Конференция настоятельно призывает оба государства подписать Договор, выполнив тем самым свои обещания.
15. Конференция отмечает выраженную Индией и Пакистаном готовность принять участие в переговорах, в рамках Конференции по разоружению, о заключении договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств. До подписания документа, имеющего юридическую силу, Конференция настоятельно призывает обе страны соблюдать мораторий на производство такого материала. Конференция настоятельно призывает также оба государства присоединиться к другим странам в активном поиске путей скорейшего начала переговоров по данному вопросу в

конструктивном духе и на основе согласованного мандата в целях достижения соглашения в кратчайшие сроки.

16. Конференция с обеспокоенностью отмечает, что, хотя Корейская Народно-Демократическая Республика остается участником Договора о нераспространении, МАГАТЭ по-прежнему не в состоянии проверить точность и полноту первоначального заявления Корейской Народно-Демократической Республики о ядерном материале и поэтому не может сделать вывод о том, что в этой стране не было переключения ядерных материалов. Конференция надеется на выполнение Корейской Народно-Демократической Республикой объявленного ею намерения полностью соблюдать свое соглашение о гарантиях с МАГАТЭ, которое имеет обязательный характер и остается в силе. Конференция подчеркивает важное значение действий Корейской Народно-Демократической Республики, направленных на сохранение и предоставление в распоряжение МАГАТЭ всей информации, необходимой для проверки ее первоначального инвентарного количества.

Статья IX

1. Конференция вновь выражает свою убежденность в том, что сохранение целостности Договора и его неукоснительное осуществление имеют существенно важное значение для международного мира и безопасности.

2. Конференция признает ключевую роль Договора в деле обеспечения ядерного нераспространения, ядерного разоружения и использования ядерной энергии в мирных целях.

3. Конференция вновь подтверждает, что в соответствии со статьей IX государства, в настоящее время не являющиеся государствами-участниками, могут присоединиться к Договору лишь в качестве государств, не обладающих ядерным оружием.

4. Конференция обязуется прилагать решительные усилия для достижения цели обеспечения универсальности Договора. Эти усилия должны включать в себя укрепление региональной безопасности, особенно в районах напряженности, таких, как Ближний Восток и Южная Азия.

5. Конференция вновь подтверждает, что участники Договора на протяжении длительного времени выступают за придание ему универсального характера, и отмечает, что продвижению по пути к достижению этой цели способствовало присоединение к Договору нескольких новых государств после проведения Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, в результате чего общее количество его государств-участников достигло 187. Конференция вновь подтверждает важное значение Договора в деле установления нормы международного поведения в ядерной области.

6. В этой связи Конференция призывает те остающиеся государства, которые не являются участниками Договора, присоединиться к нему, взяв тем самым на себя имеющее обязательную юридическую силу

международное обязательство не приобретать ядерное оружие или ядерные взрывные устройства и принять гарантии МАГАТЭ в отношении всей своей ядерной деятельности. Этими государствами являются Израиль, Индия, Куба и Пакистан. В этом контексте Конференция приветствует подписание Кубой дополнительного протокола к ее соглашениям о гарантиях с МАГАТЭ.

7. Конференция особо настоятельно призывает те государства, не являющиеся участниками Договора, в которых действуют не поставленные под гарантии ядерные объекты, а именно Израиль, Индию и Пакистан, принять аналогичные меры и заявляет о том, что это внесло бы важный вклад в укрепление региональной и глобальной безопасности.

8. Конференция также принимает к сведению, что расширение масштабов вступления в силу дополнительных протоколов к соглашениям о гарантиях с МАГАТЭ будет укреплять режим ядерных гарантий и будет содействовать обмену ядерными и связанными с ядерной областью материалами в рамках сотрудничества в области мирной ядерной деятельности.

9. В этой связи Конференция подчеркивает необходимость всеобщего присоединения к Договору и строгого соблюдения всеми участниками своих обязательств по Договору.

10. Конференция просит Председателя Конференции официально препроводить мнения государств-участников по данному вопросу всем не являющимся участниками государствам и информировать участников об их ответах. Такие усилия способствовали бы прогрессу в деле приданию Договору универсального характера и побуждали бы не являющиеся участниками государства присоединиться к нему.

Дальнейшее повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора

1. Государства-участники подтвердили положения, содержащиеся в решении «Повышение эффективности процесса рассмотрения действия Договора», принятом на Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора.

2. Государства-участники подчеркнули, что за годы, предшествующие созыву конференции по рассмотрению действия Договора, необходимо провести три сессии Подготовительного комитета продолжительностью, как правило, в 10 рабочих дней. Четвертую сессию, при необходимости, можно провести в год проведения такой конференции.

3. Государства-участники рекомендовали специально выделять на сессиях Подготовительного комитета время для рассмотрения конкретных соответствующих вопросов.

4. В соответствии с решением относительно вспомогательных органов, принятым на Конференции 2000 года по рассмотрению действия Договора на конференции по рассмотрению действия Договора могут создаваться вспомогательные органы для рассмотрения конкретных соответствующих вопросов.

5. Ссылаясь на пункт 4 решения 1 Конференции 1995 года по рассмотрению и продлению действия Договора, государства-участники согласились с тем, что целью двух первых сессий Подготовительного комитета будет «рассмотрение принципов, задач и путей содействия всестороннему осуществлению Договора, а также приданию ему универсального характера». Для этого на каждой сессии Подготовительного комитета следует рассматривать конкретные вопросы существа, касающиеся осуществления Договора и решений 1 и 2, а также резолюции по Ближнему Востоку, принятых в 1995 г., и итоговых документов последующих конференций по рассмотрению действия Договора, включая события, затрагивающие действие и цель Договора.

6. Государства-участники также согласились с тем, что лица, председательствующие на сессиях Подготовительного комитета, должны проводить с государствами-участниками консультации для подготовки итоговых документов сессий и их повесток дня.

7. Ход обсуждения рассматриваемых на каждой сессии вопросов и его результаты следует кратко изложить в докладе Подготовительного комитета, препровождаемом участникам следующей сессии для дальнейшего обсуждения. С учетом обсуждений и результатов работы предшествующих сессий Подготовительному комитету на его третьей и — в соответствующих обстоятельствах — четвертой сессиях следует приложить все усилия, чтобы подготовить на основе консенсуса доклад с рекомендациями для Конференции по рассмотрению действия Договора.

8. Государства-участники согласились с тем, что работу над процедурными вопросами конференции по рассмотрению действия Договора следует завершить на последней сессии Подготовительного комитета.

9. Государства-участники также согласились с тем, что одно из заседаний каждой сессии Подготовительного комитета и самой Конференции следует посвящать заслушиванию представителей неправительственных организаций.

[...]

Источник: Док. NTP/CONF.2000/28 (Part I).